



മലയാള പുരോഗമന വാരിക

## വിഷയവിവരം

യൂറോപ്പ്—	ഐ. ബാലകൃഷ്ണപിള്ള	3
പുരോഗതിയുടെ ജാതകം കുറിക്കൽ—	ഹരോൾഡ് ലാസ്സി	4
കിഴക്കുക!—	രജപ്രമുഖ	6
നാണമില്ലല്ലോ—	മുട്ടത്തുവർക്കി	7
നാടകവാത്സകൾ—	വിഹാരി	10
അവർ പറയുന്നു—		12
പതിമൂന്നാംപേജ്—	ബാലൻ	18
ഗ്രന്ഥവിഹാരം—	സി. ജെ. തോമസ്	15
നവദർശനം—	കെ. സുരേന്ദ്രൻ	19
ഭടന്റെ പ്രതിജ്ഞ—	മണ്ണാലത്ത് ത്രീധരൻ	21

XXV (32)

March 24, 1946



# കാൽ സി ഫെറോ

## (റജിസ്ട്രേഷൻ)

കൈകാലുകൾ മെലിഞ്ഞും, നെഞ്ചുനിയും, വയർ ചാടിയും, കവിൾ വീർത്തും, വിളറിയും തീരെ ആരോഗ്യം നശിച്ച കുട്ടികൾക്ക് ഏറ്റവും ഉത്തമമായ ഭോജനം. കുഞ്ഞുങ്ങൾക്ക് ദഹനസംബന്ധമായുണ്ടാകുന്ന സകല തകരാറുകളും നിശ്ശേഷം മാറുന്നു.

അസ്ഥിവളർച്ചയ്ക്കും ശരീരപുഷ്ടിക്കും ഉത്തമം.

ഫലസിദ്ധിയുള്ള പല അപൂർവ്വ ഔഷധങ്ങളുടെ രസവും, കാൽസിയം, ഇരുമ്പ്, മഗ്നേഷ്യം മുതലായ ധാതുദ്രവ്യങ്ങളും, തേനും, മാൾട്ടും ചേർത്ത് ശാസ്ത്രീയമായി തയ്യാർ ചെയ്തിട്ടുള്ളത്.

എല്ലാ മരുന്നുഷോഷകളിലും വിതക്കപ്പെടുന്നു.

## മലയാളത്തിലെ നല്ല പുസ്തകങ്ങൾ

1	തിരുമുൽക്കാഴ്ച -	വെങ്കടകൃഷ്ണൻ	1	12	0
2	ആരാധന	"	1	12	0
3	വികാരസഭനം	"	3	0	0
4	അണിയറ	"	1	0	0
5	ഏകാന്തത	"	1	0	0
6	പൂജ	"	1	8	0
7	പ്രേമവിപ്ലവം	"	1	0	0
8	മേൽവിചാരം -	കാര്യനിർവ്വഹണപ്പിള്ള	1	4	0
9	അപ്പപ്പൻ	"	0	14	0
10	അഴ്വരകൾ -	വെട്ടൂർ രാമൻ നായർ	1	4	0
11	രാഗരത്നം	"	1	0	0
12	നാടകകൃത്ത് -	പി. കേശവദേവ്	1	0	0
13	ഇ. പി. സ്മരണകൾ -	സി. ഐ. രാമൻ നായർ	1	8	0
14	ശാസ്ത്രരത്നം (ചങ്ങമ്പുഴയുടെ ചാഴക്കുളം മുതലായ കവിതകൾ)		0	12	0
15	നീളമുളയുടെ ക്ഷേണം -	എം. ആർ. മസാനി	1	12	0

## നാഷണൽ ബുക്കസ്റ്റാൾ

കുളരിക്കൽ ബസാർ, കോട്ടയം, തിരുവിതാംകൂർ.



# ചിത്രോദയം

## യഹൂദാബ്ദം

(ഏ. ബാലകൃഷ്ണപിള്ള)

പരിത്രാതീതകാലങ്ങളിൽ പശ്ചിമ ഏഷ്യയിൽ സാർവത്രികമായി പ്രചരിച്ചിരുന്ന കല്പനയെന്നും പ്രാചീന ഏബ്രായരുടെയും യഹൂദരുടെയും ഇടയ്ക്കുംകൂടി പ്രചരിച്ചിരുന്നു എന്നും, തന്മൂലം അബ്ദവർഷങ്ങളുടെ അന്ത്യകാലങ്ങളിൽ ഏതെങ്കിലും ഒരു പ്രധാന സംഭവം നടക്കുമെന്നു പ്രാചീന മനുഷ്യർ വിശ്വസിച്ചിരുന്നു എന്നും, ഇതിനു ചരിത്രപരമായി കിടം അടിസ്ഥാനമുണ്ടെന്നും ഈ ധർമ്മശാസ്ത്രത്തിലെ മംഗളഭാഷാമാസികയിലെ “ദിവ്യഗീതം” എന്ന ഭാവനത്തിൽ ഞാൻ ചൂണ്ടിക്കാണിച്ചിരുന്നു. ഈ കല്പന 1200 വർഷം വീതവും 1000 വർഷം വീതവുമുള്ള രണ്ടുതരമായിരുന്നു എന്നും ഞാൻ അതിൽ പ്രസ്താവിച്ചിരുന്നു. ചെഴിത്താനെ അയിരും വർഷം നേക്കു ബന്ധിച്ചുവെച്ചിരുന്നു എന്നും ബൈബിളിലെ വെളിച്ചപ്പുഴുപ്പുകൾക്കിടെ 20-ാം അദ്ധ്യായത്തിൽ പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുള്ളതും ഏബ്രായരുടെയും യഹൂദരുടെയും ഇടയ്ക്കും കല്പനയെന്നപ്രമാണത്തിനു മറ്റൊരു ലക്ഷ്യമാണ്. ഈ രണ്ടുതരം കല്പനകൾക്കു പുറമെ പ്രാചീന ഊജിപ്തുകാരുടെ ഇടയ്ക്കും പ്രചരിച്ചിരുന്നു 1461 വർഷംവീതമുള്ള ഒരു കല്പനയും (സോതിക് സൈക്കിൾ) കൂടി ഏബ്രായരുടെയും യഹൂദരുടെയും ഇടയ്ക്കും പ്രചരിച്ചിരുന്നു എന്നു സ്ഥാപിക്കുവാനാണ് ഇവിടെ തുനിയുന്നത്. ഇതിനെ അസ്സഭിച്ച സ്ഥാപിച്ച അബ്ദമാണ് ബി. സി. 3760-ൽ തുടങ്ങുന്ന യഹൂദാബ്ദം. പക്ഷെ, ഈ ജിപ്തുകാരുടെ ഈ കല്പനയും, യഹൂദരുടെ ഈ കല്പനയും തുടങ്ങുന്ന കാലങ്ങൾക്കിടയിൽ വ്യത്യാസമുണ്ട്. ഊജിപ്തുകാരുടെ കല്പന ബി. സി. 4238-ലും, യഹൂദരുടെതു ബി. സി. 3760-ലും തുടങ്ങുകയാണു ചെയ്തിട്ടുള്ളത്.

ബി. സി. 3760-ൽ തുടങ്ങുന്ന യഹൂദാബ്ദം 1461 വർഷംവീതമുള്ള കല്പനയെ അസ്സഭിച്ചിട്ടുള്ളതാണെന്നു ഇനി കാണിക്കാം. ബി. സി 3760

ഊജിപ്തിലെ സുപ്രസിദ്ധരാജാവായ മെനെസ്സിന്റെ സിംഹാസനാരോഹണ കാലമാണെന്നു ഞാൻ കണ്ടുപിടിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഇദ്ദേഹം സിനായിയിലെ യഹൂദവർഗ്ഗക്കാരെയുംകൂടി ഭരിച്ചിരുന്നതുമിതിയായിരിക്കാം അവർ ഈ വർഷത്തെ ഒരു അബ്ദത്തിന്റെ പ്രാരംഭവർഷമാക്കിയത്. ബി. സി. 3760-ൽനിന്നു 1461 വർഷം കുറച്ചാൽ ബി. സി. 2299 കിട്ടും. ഇതിൽനിന്നു പിന്നെയും 1461 കുറച്ചാൽ ബി. സി. 838 കിട്ടും. ഇതിൽനിന്നു വീണ്ടും 1461 കുറച്ചാൽ ഏ. ഡി. 623 ലഭിക്കും. അബ്രാഹാമിന്റെ സമകാലീനനായ കെദോർലയോമെർ (കെദോർമാബുസ്) എന്ന ഏലാം ചക്രവർത്തിയുടെ പൂർവ്വികനായ കെദോർനബുസ് ബാബിലോണിയയിലെ ഉർനഗരത്തിലെ മൂന്നാം രാജവംശത്തെ തോല്പിച്ച് ബാബിലോണിയയിൽ തന്റെ അധിപത്യം സ്ഥാപിച്ച കാലമാണു

ബി. സി. 2299 എന്ന പ്രസ്തുത അടുത്തെ കല്പന കാലമെന്നു ഞാൻ കണ്ടുപിടിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഈ ആക്രമണം നിമിത്തമാണു ബി. സി. 2236-2116 എന്ന മന്വന്തരത്തിൽ ജീവിച്ചിരുന്ന അബ്രാഹാമിന്റെ പിതാവ് തേർഫ് ഉർനഗരം വിട്ടു പലസ്തീനയിലേക്കു പുറപ്പെട്ടതെന്നു അനുമാനിക്കാം. ഇവിടെ 120 വർഷംവരുന്ന ഒരു മന്വന്തരം എന്നതു 1200 വർഷംവീതമുള്ള ഒരു കല്പത്തിന്റെ പത്തിലൊരുഭാഗവും, 40 വർഷംവീതമുള്ള മൂന്നു തലമുറകൾ അടങ്ങിയ ഒന്നുമാണെന്നു ഓർക്കണം.

അടുത്ത കല്പനവർഷമായ ബി. സി. 838-ൽ അസ്സീറിയ ചക്രവർത്തിയായ ഷൽമനെസ്സർ മൂന്നാമൻ പലസ്തീന ആക്രമിച്ചു. യറൂശലേമിലെ ദാവീദിന്റെ രാജവംശത്തെ നശിപ്പിച്ചു നാശാവശേഷമാക്കുകയുണ്ടായി. അടുത്ത കല്പനകാലമായ ഏ. ഡി. 623-ൽ (അഥവാ ഫെർറാബ്ദം തുടങ്ങുന്ന ഏ. ഡി. 622-ൽ) ഫെമ്മർനബി അബ്രാഹി



# പുരോഗതിയുടെ ജാതകം കുറിക്കൽ

(ഒരു തികഞ്ഞ സോഷ്യലിസ്റ്റും, ഇൻഡ്യയുടെ ജന്മവും ബ്രിട്ടനിൽ ഒരു മിഷനറികളുടെ ഏക്സിക്യൂട്ടീവ് കമ്മിറ്റി പ്രസിഡന്റും സുപ്രസിദ്ധ രാഷ്ട്രീയ ചിന്തകനും ആയ പ്രൊഫസ്സർ ഹരോൾഡ് ഷസ്റ്റീയുടെ ഒരു ലേഖനത്തിൽനിന്ന്)

ഇൻഡ്യൻ നാവികസൈന്യത്തിലും വിമാനസേനയിലും ഊയിടെയായി ഉണ്ടായിരിക്കാൻ തീർന്ന അസംസ്കൃത സംസ്കാര നഗരങ്ങളിൽ വീണ്ടും വീണ്ടും ഉണ്ടായിരിക്കാൻ തീർന്ന ബഹുജനങ്ങൾ, വെള്ളക്കാരോട് നാട്ടെങ്ങും ദൈവദാസനും വർദ്ധിച്ചു വരുന്ന വെറുപ്പ്, അടുത്ത ചില മാസങ്ങൾക്കുള്ളിൽ അനേകം ജീവനെ വിഴങ്ങുന്നതിന് തയ്യാറായി വരുന്ന ഭയങ്കര ഭക്ഷണക്കുരുക്ക്, ഇവയെല്ലാം ഏറ്റവും ശീഘ്രം ഇൻഡ്യൻ പ്രശ്നത്തിന് ഒരു പരിഹാരമുണ്ടാക്കാൻ തീർക്കാൻ നിവൃത്തിയില്ലാത്ത അർത്ഥശീതമാകുന്നു. ഇൻഡ്യയിൽനിന്നും ഊയിടെ മാത്രം മട്ടൻ ഹാർമിമിതം പരിഷ്കരിച്ച് ജസ്റ്റിസ് സമാപിക്കുകയും ചെയ്യും.

ഈജിപ്തിലെ സോതിക് സൈക്കിൾ സമാപിച്ചു പ്രാചീന തത്വശാസ്ത്രങ്ങളായ മെഫിസിക്സ് ഫെലിയോ പൊളിസിക്സ് നൈക്നദിയിലെ വെള്ളപ്പൊക്കം എഴുന്നള്ളം, സോതിസ് (രക്തം) നക്ഷത്രം പ്രഭാതത്തിന് അല്പമുറു ഉദിക്കുന്നതുമായ കാലത്തു അസ്തമിച്ചുവെന്നാണ് പറഞ്ഞുവരുന്നത്. ചരിത്രകാരന്മാർ “ഫോറസിന്റെ അനുചരർ” (ഗ്രെഗ്-ഫോർ) എന്ന് പേരിട്ടിട്ടുള്ള വർക്കർ അറേബ്യയിൽനിന്നു സിനായിയിലേയ്ക്കും പലസ്തീനയിലേയ്ക്കും പോയി പാർത്തുവന്നപ്പോൾ, ഇവർ 1461 വർഷം വീതമുള്ള കല്പം ഉപയോഗിച്ചിരുന്നു എന്നും അന്നത്തെ ഇവർ ഈജിപ്തിലേയ്ക്കുകടന്നപ്പോൾ പ്രസ്തുത കല്പഗണനയ്ക്കും അവിടെക്കൊണ്ടുപോയിത്തീർത്ത ഒരു പ്രകൃതിസംഭവത്തിനനുസരണമായി സമാപിച്ചു എന്നും, ഈ സംഭവം ഖി. സി. 4238-ലെ നൈക്നദിയിലെ വെള്ളപ്പൊക്കമാണെന്നും വിചാരിക്കേണ്ടിവരുന്നു. ഈ സോതിക് സൈക്കിൾ അല്പം ഉത്ഭവിച്ചത് അറേബ്യയിലായിരുന്നിരിക്കണം. ഇതുനിമിത്തമാണ് ഇസ്ലാമിന്റെ സമാപനകാലത്തെ അറബികൾ ഇതിനെ അസ്തമിച്ചു ഏ. ഡി. 622-ലെ ഫെജ്റ അബ്ദു-റുക്കിയ്യയും. ഈ സോതിക് സൈക്കിളിന്റെ ഉത്ഭവം ഖി. സി. 3760-ന് ഒരു സോതിക് സൈക്കിൾ, അഥവാ, 1461 വർഷമുറു, അതായത്, ഖി. സി. 5221-ൽ ആണെന്നും അനുമാനിക്കാവുന്നതാണ്.

അതിയെത്തിയിട്ടുള്ള പാർലമെൻറി പ്രതിനിധിസംഘം ഏകകണ്ഠമായി അഭിപ്രായപ്പെടുന്നു കാലതാമസം ഏറ്റവും അപകടകരമാണെന്നും. ഏതായാലും വേഗത്തിൽ ഇൻഡ്യൻ പ്രശ്നം പരിഹരിക്കപ്പെടാത്തപക്ഷം ഇരുന്നെട്ടാം കേട്ടിട്ടില്ലാത്ത വിധത്തിലുള്ള അതിഭയങ്കരമായ കലാപമായിരിക്കും ഫലം.

പതിനൊന്നാം മണിക്കൂറിലാണെങ്കിലും ഇപ്പോഴത്തെ തൊഴിലാളി ഗവർണ്മെൻറ് സുധീരം ഒരു ചുവടു മുമ്പോട്ടു വെച്ചിരിക്കുന്നു. ഇൻഡ്യൻ പ്രശ്നത്തിന് ഒരു പരിഹാരം കണ്ടുപിടിക്കുന്നതിനും ഇൻഡ്യൻ നേതാക്കന്മാരുമായി ഒരൊത്തു തീർപ്പിലെത്തിച്ചേരുന്നതിനും വൈസ്രോയിയെ ഫലപ്രദമായി സഹായിക്കുന്നതിനും സർ സ്റ്റാഫോർഡ് ക്രിപ്സ്, ഇൻഡ്യൻ സെക്രട്ടറി വെത്തിംഗ് ഷോൺസ് പൂട്ടി, എ. വി. അലക്സാണ്ടർ എന്നീ മൂന്ന് പ്രമുഖ മന്ത്രിസഭാംഗങ്ങൾ അടങ്ങിയ ഒരു കമ്മിറ്റിയെ ഇൻഡ്യയിലേക്ക് അയക്കുന്നതിനാണ് അവർ നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ളത്. ഈ കമ്മിറ്റി ദ്രവ്യം സൃഷ്ടിക്കുമെന്ന്. ഇൻഡ്യൻ നേതാക്കന്മാരും ഈ കമ്മിറ്റിയും കൂടി യോജിച്ചു ചെയ്യുന്ന ഏതൊരു തീരുമാനവും ബ്രിട്ടീഷ് മന്ത്രിസഭയോലും പാർലമെൻറിനാലും അംഗീകരിക്കപ്പെടുന്നതായിരിക്കും. കമ്മിറ്റിയുടെ ഇൻഡ്യയിലെ പ്രവർത്തനത്തിന് കാലാവധി നിർണ്ണയിച്ചിട്ടില്ല. മൂന്ന് വർഷങ്ങൾക്കുമുറു സർ ക്രിപ്സിനാണെങ്കിൽ, അർഭാടപ്രിയനും ഭാവനാ രഹിതനുമായ ചിന്തകിത് ഗോപ്രഭുവിന്റെ നിമിഷം അയയില്ലാത്ത ചില നിർദ്ദേശങ്ങളുടെ പരിധിയിൽ മാത്രമാണ് ജോലി നിർവഹിക്കേണ്ടിയിരുന്നത്. ഇന്നത്തെ മന്ത്രിസഭാകമ്മിറ്റിക്കാണെങ്കിൽ അപ്രകാരം ഒരു വിഷയം നേരിടേണ്ടതില്ല. വേവൽപൂട്ടി സ്തുതർഹനായ ഒരു വൈസ്രോയി. അദ്ദേഹം തന്റെ മുൻഗാമിയെപ്പോലെ വൈസ്രോയി പദത്തിനു ചുറ്റും നൃത്തമാടുന്ന അർഭാടങ്ങൾക്കോ അനുചാരങ്ങൾക്കോ തീർത്തും വശംവദനല്ല വ്യക്തിപരമായി അദ്ദേഹത്തെ ഏവനും ഇഷ്ടപ്പെടുന്നു ഇന്നത്തെ സ്ഥിതിഗതികളുടെ ഗുരവം അതേപടിതന്നെ അദ്ദേഹം മനസ്സിലാക്കിയിട്ടുണ്ടെന്നുള്ളത് പരക്കെ അറിവുള്ളതാണ്. ഇപ്പോഴത്തെ കഴുത്തു പ്രശ്നങ്ങൾക്കു ശരിയായ



ഒരു തീരുമാനമുണ്ടാക്കുന്നതിന് ബ്രിട്ടീഷ് ഗവർണ്മെന്റിന് ഈയിടെയായി അതിയായ താല്പര്യമുണ്ടെന്നാണ് എന്നിങ്ങനെ നോവികസൈന്യങ്ങളുടെ ഇടയിൽ ഈയിടെ ഉണ്ടായ ഖഫാമയെ പരാമർശിച്ച പ്രധാനമന്ത്രി മി. ആറംബി ചെയ്യുന്ന പ്രസ്താവനകളെ അതിനുശേഷം വഹിക്കുന്ന അദ്ദേഹം ഖഫാമയെ ന്യായീകരിക്കുകയോ മാപ്പു ചെയ്യുകയോ ചെയ്തിട്ടില്ല. എന്നാൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ വാക്കുകളിലോ സ്വരത്തിലോ വിദ്വേഷത്തിന്റെ, ചാഞ്ചലനപോലും ഇല്ലായിരുന്നു. അതു മാത്രമല്ല ഏറ്റവും സമീപഭാവത്തിൽ അധികാരം കൈമാറുന്നതിനുള്ള സന്നദ്ധത വീളംബരം ചെയ്യുകയായിരുന്നു അദ്ദേഹം ചെയ്തത്. ഇൻഡ്യൻ പ്രശ്നത്തിന് ന്യായമായ ഒരു പരിഹാരം കണ്ടുപിടിക്കാത്തതിനേക്കാൾ വേഗം സമാധാനം ഒരുമിച്ച് മാത്രമേ ആയിരിക്കുകയുള്ളൂ എന്ന 1944-ൽ കൂടിയ തൊഴിലാളി കക്ഷികളുടെ പ്രത്യേക സമ്മേളനം ഉറപ്പിച്ചു പറഞ്ഞിട്ടുള്ളതാണ്. ഇന്നത്തെ ബ്രിട്ടീഷ് ഗവർണ്മെന്റ് ആ നന്മയും മനസ്സിലാക്കിയിരിക്കണമെന്നു തോന്നുന്നു. 1940-ൽ തന്നെ ചർച്ചയിൽ ഗവർണ്മെന്റ് കൈക്കൊള്ളേണ്ടിയിരുന്ന നടപടി ഇപ്പോഴെങ്കിലും ആറംബിയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഖഫാമയുമെല്ലാം ഗവർണ്മെന്റ് സ്വീകരിച്ചു കാണുന്നതിൽ സന്തോഷിക്കുന്നു. ഇതിലുപരി വിജയികളെന്നപക്ഷം ബ്രിട്ടന്റെ മാത്രമല്ല ലോകത്തിന്റെ അകമാനം കൃതജ്ഞരായും അഭിനന്ദനത്തിനും അവർ അർഹരായിരിക്കും.

ക്യാബിനറ്റ് കമ്മിറ്റിയെ അഭിമുഖീകരി

കുറന്ന പ്രശ്നങ്ങളുടെ പ്രാധാന്യം

അവരെ അഭിമുഖീകരിക്കുന്ന പ്രശ്നങ്ങളുടെ പര്യായവും ഗുരുവയും ആർക്കും ലഘൂകരിക്കത്തക്കതല്ല. അവരിലും അവരെ ഉൾക്കൊള്ളുന്ന ബ്രിട്ടീഷ് ജനതയിലും വേറൊരു അവിശ്വാസവും നിറഞ്ഞ ഒരു ജനതയേയാണ് അവർക്ക് അഭിമുഖീകരിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നത്.

ബ്രിട്ടനിൽനിന്നുമുള്ള ഏതൊരു വാഗ്ദാനവും ബ്രിട്ടനിൽനിന്നെന്നുള്ള കാരണത്താൽക്കൂടെ അസംഗതമായതും മുൻവിധി ഏഴുതിയേക്കുന്നുണ്ടെല്ലാം. നിരോധിക്കാത്ത മനസ്സാണെന്നു ഏതൊരു ജനതയെയുംപോലെ അവരും ഭാവിയിലെ ആശങ്കകൾക്കു മറുന്ന്, കഴിഞ്ഞുപോയ അനിഷ്ട സംഭവങ്ങളെ ഓർത്തോർത്തു് അയവിറക്കിക്കഴിക്കുന്നു. ഇൻഡ്യൻ നാഷണൽ കോൺഗ്രസ്സും പകർന്നുവന്ന വിഭജന പദ്ധതിയെ മുറുപ്പാക്കി.

ക്ഷിപ്രിട്ടിയുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന മുല്ലംപുഴത്തു കരയിലും അ  
 ന്നൊന്നും വിചേക്ഷിക്കുകയോ നിമിഷത്തിൽ  
 നെയാണു് വർത്തിച്ചുവരുന്നതു്. സ്വന്തനിമയി  
 ല്പകീർത്തനം ഒരുവിധം ധീരതമാണെന്നുണ്ടു ഞാ  
 ന് വിശ്വസിക്കുന്നതു്. ഒരുവശത്തു് സന്നാതന  
 ഹിന്ദുമതത്തിന്റെ പരമാർത്ഥതയിൽ ഹരിജ  
 നങ്ങളുടെ വികരമേറിയ പ്രശ്നം. വേദാന്തീ  
 യ്ക്കു് ഇന്ത്യൻ ക്രിസ്താനിക്സ്, അംഗേജ് ഇന്ത്യ  
 ന് നമുക്കും, സിംഹകർമ്മത്തിൽ നൂതനപക്ഷ  
 ങ്ങളും, ഇതിനും പുറമെ ചക്രവർത്തിയുമായി  
 സന്ധിച്ചുവന്നുകൂട്ടുള്ള കടം രാജാക്കന്മാർ പര  
 വരാത്തതെങ്കിലും ഇന്ന് യാതൊരു രീതിയി  
 ലും ന്യായീകരിക്കാൻ നിവർത്തിയില്ലാത്ത അ  
 വരുടെ അവകാശാധികാരങ്ങളെ ഏതുനിമി  
 ലും നിമിഷത്തിലൊക്കെ പോകുന്നതിനു് അവർ  
 ശ്രമിക്കുമെന്നുള്ളതും ശ്രദ്ധേയമാണു്. സർവ്വോപ  
 രി ഇന്ത്യയിലെ ഐക്യകാരുടെ അപ്പൂർണ്ണത  
 അതിനു് ബ്രിട്ടനിൽനിന്നെ ഒരു വലിയ പിൻ  
 ബലമുള്ളതാണു്. ഇപ്രകാരം ഏറവും വിഭിന്നങ്ങളും  
 വിവിധങ്ങളുമായ താല്പര്യങ്ങളും സംഘങ്ങളും  
 യിട്ടാണു് ഉന്മീലനംകൊണ്ടു് ആലോചനകൾ  
 നടത്തി ഒരു തീരുമാനത്തിലെത്തിച്ചേരണ്ടതു്.  
 ഒരു കാര്യത്തിൽ ഇന്ത്യക്കാരുടെയും പരിപൂർണ്ണ  
 മായി യോജിക്കുന്നു. ഇന്ത്യ സ്വതന്ത്രയാവണം.  
 ഡൊമിനിയൻ പരിധിയെപ്പറ്റിയുള്ള സംസാരം  
 തന്നെ ഒരു ഭൂതകാല സംഭവമായിട്ടാണു് അവരെ  
 പ്രാവചനം കണക്കാക്കുന്നതു്.

ബ്രിട്ടീഷ് കോമൺവെൽത്തിനുള്ളിൽ ഒരു സ്ഥാനം ഇൻഡ്യ സ്വീകരിക്കണമെന്നതിനെക്കുറിച്ച് സ്വന്തം തീരുമാനിക്കുന്നതിന് സ്വാതന്ത്ര്യമുള്ള ഒരു സ്വതന്ത്രരാജ്യമെന്ന നിലയിൽ മാത്രമായിരിക്കും പുതിയ ആലോചനകൾ സമാരംഭിക്കുന്നതിനുള്ള അടിസ്ഥാനമായി ഈ സത്യം കമ്മററി ഓഫീസറുടെ അടുത്തുള്ള അധികാരികൾക്ക് അറിയാമെന്നതിനെക്കുറിച്ച് ഇരിക്കുന്നതായിരിക്കും ഉത്തരം.

ആലോചനകൾ പൂർണ്ണസൗതന്ത്ര്യത്തിന്റെ  
അടിസ്ഥാനത്തിൽ

ഇൻഡ്യൻ രാഷ്ട്രീയ സ്ഥിതിഗതികളുടെ ഇപ്പോഴത്തെ മനഃശാസ്ത്രം അല്ലെങ്കിലും അറിയാമെങ്കിൽ, പുർണ്ണസ്വാതന്ത്ര്യത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തിൽ ചല്ലാതെ മറ്റൊരു രാഷ്ട്രം ആലോചനയ്ക്കു ഇടമില്ലെന്ന മനസ്സിലാക്കാം. അടുത്ത പ്രശ്നം ആരംഭിക്കുകയായിട്ടാണ് കൂടിയായോ ചെന്നടത്തേണ്ടതു് എന്നുള്ളതാണ്. അതു പ്രധാനമായി ഇപ്പോൾ നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന നിയമസഭാ തിരഞ്ഞെടുപ്പുകളുടെ ഫലത്തെയും ഉടൻത



# കീഴടങ്ങുക!

(ഒളപ്പമണ്ണ എസ്. നമ്പൂതിരിപ്പാട്)

അമ്മൻ ഏടയത്തിൽപ്പോരുകൊണ്ടെഴുന്ന,  
 കർമ്മധീരനും മകൾ: 'ഞങ്ങളിങ്ങൊരുമിയിട്ടും'  
 വേദമനനെന്നിരവിയിൽനിന്നിമേൽക്കുന്നിടത്തും  
 'വ്യാകുലപ്പെട്ടേണ്ടേ, ഞങ്ങളൊരുമിയിട്ടും'  
 നാവികപ്പട്ടയുടെമുദ്രകൾക്കുചുറ്റും  
 യവനം തിരവാലും: 'ഞങ്ങളൊരുമിയിട്ടും'  
 മാറിനിൽക്കുന്നല്ല സാമ്രാജ്യത്വമേ, വേദം  
 ഭാരതവേഷിപ്പോന്ന മങ്ങലപൊട്ടിയിട്ടു വാൻ.

ഉണ്ടെന്നുകാണുന്നിന്റെ കരൾ 'പ്രേക്ഷാ'ക-  
 ള്ളയെന്റുണ്ടിട്ടും ഭേദഭേദമില്ലാതെ,  
 നിന്നുനിന്നിഹാസനംകുലംകൊടുക്കുന്റ-  
 ള്ളിന്നിന്നിഹാസനംകുലംകൊടുക്കുന്റ  
 ഞങ്ങളെയടിയ്ക്കുമ്പോൾമുതലകളല്ല, നിന്റെ  
 ചെങ്കോലാണെഴിയുന്നതെന്നുനീയറിയുന്നു!  
 ഭാരതം-അകാരവും, ഭൂമിയും, സമുദ്രവും  
 ചേർന്നുനിന്നോടേക്കുൻ-കീഴടങ്ങുകനല്ല.

ഒന്ന ശരിയായ ജനപ്രതിനിധികളടങ്ങിയ ഒരു  
 ഇൻഡ്യ ക്യാബിനറ്റിന്റെ സഹായം നേടുന്ന ശ്ര-  
 മത്തിൽ വൈസ്രോയിയെ ചർച്ചിക്കുന്ന വിജയത്തെ  
 യും ആശ്രയിച്ചിരിക്കും. പകിസ്താൻ തത്വം കൂ-  
 ടിയാലോചനകൾ അടിസ്ഥാനമായി അംഗീക-  
 രിക്കാത്തതിനേക്കാൾ താൻ യാതൊരാലോച-  
 നയിലും പങ്കുകൊള്ളുന്നതല്ലെന്നുള്ള ജിന്നയുടെ മ-  
 ര്കാടമുഖ്യാ ഒരു വൈഷമ്യമുൾമറിയ പ്രതിബന്ധമാ-  
 ണ്. ഓരോ പ്രശ്നവും സംബന്ധിച്ച ഓരോ ഒ-  
 ത്തത്തിൽപ്പോലും ചെറുതായിരുന്നെങ്കിലും അങ്ങി-  
 യൊരു നടപടിക്കാവുന്ന കടിയുണ്ടാകാൻ പക്ഷികളും ഗ്ര-  
 ണ്ധപ്രവർത്തനങ്ങളും ആലോചനകൾക്ക് വിഷാ-  
 തമായിത്തീരാനിടയുണ്ട്. കിംവദന്തികൾ-പ്ര-  
 ത്യാകിച്ചും അടിസ്ഥാനരഹിതങ്ങളായ കിംവദ-  
 ന്തികളും ഉപാധിപരമായും വരുന്ന-  
 നതിന് ഇൻഡ്യയ്ക്കുള്ള സാമർത്ഥ്യം ഒന്നു വേരൊ-  
 ന്നതാണ്. അപ്രകാരമുണ്ടാകുന്ന ഓരോ കിംവദ-  
 ന്തിയുടെയും പ്രചരണവേലകളിൽ ഉണ്ടാകുന്ന വി-  
 കാശതീവ്രതയും ശബ്ദകോലാഹലങ്ങളും വിജ-  
 യത്തിന്റെ മുമ്പിൽ പ്രധാനമായ മരണാഭയ പ്രതി-  
 ബന്ധമായിരിക്കും.

പരിഷ്ക്കാരത്തിന്റെ ജാതകം കുറിക്കൽ  
 ഏതൊരു നിയമവും നമുക്ക് വിജയം സി-  
 ഡിക്കണം. ഏതൊരു വിജയത്തിൽപ്പെട്ട അള-  
 യാലുംകൂടി, ഇതിലുൾപ്പെടുന്ന യാതൊരുതരം  
 പരാജയത്തെയും ചിന്തിക്കാൻപോലും ധൈ-  
 ര്യപ്പെടുമെന്നു തോന്നുന്നില്ല. ബ്രിട്ടന്റെ ഉത്തര-  
 വാദിത്വം ഏറ്റവും ഗുരുതരവും ഭീമവുമാണെങ്കി-  
 ല് ഇൻഡ്യയിലെ ഓരോ വിഭാഗത്തിനും, അ-  
 വരുടെ നേതാക്കൾക്കും, അവരുടെ ഓരോരുത്തരു-  
 ടെയും ഉത്തരവാദിത്വം അതിൽ കൂടുതൽ  
 ഗുരുതരവും ഭീമവുമാണെന്നു മനസ്സിലാക്കണമെ-  
 ണ്ടാണ് ഏതെങ്കിലും ഇൻഡ്യൻ നേതാക്ക-

ന്മാരും ബ്രി. മന്ത്രിസഭാ കമ്മിറ്റിയുംകൂടി ഒരു ഭര-  
 ണഭടനരൂപവൽക്കരിക്കുക മേൽമല്ല ചെയ്യുന്ന  
 ത്ത്. അവർ പരിഷ്ക്കാരത്തിന്റെയും പുരോഗ-  
 തിയുടെയും ജാതകം കുറിക്കുകയാണെന്നുള്ളതാണു-  
 സത്യം. അതുകൊണ്ടു അവർ ഓരോരുത്തരും ആ-  
 വരവരുടെ അവകാശവാദങ്ങളെ നൂറുകൊണ്ടുമാനവും  
 അംഗീകരിച്ചുകൊടുക്കുന്ന ഏകപക്ഷീയമായ ഉ-  
 ദേശത്തെ വെടിഞ്ഞു ഒരു ന്യായമായ ഒത്തുതീർ-  
 പ്പിൽ ഏതെങ്കിലും ചുരുങ്ങിയൊരു ദൃഢവും തീർത്തു  
 മായ ആഭിമുഖ്യത്താലും ആഗ്രഹത്താലും പ്രചോദി-  
 തരായി ഈ ആലോചനകളിൽ പങ്കുകൊള്ളേ-  
 ണ്ടിയിരിക്കുന്നു.

മി. ജിന്നയ്ക്കു മസ്ലീം ലീഗിനോടുമൊരുമല്ല ഉത്ത-  
 രവാദിത്വം, അദ്ദേഹം ഇൻഡ്യൻ ജനതയോടൊക്ക-  
 മാനം ഉത്തരവാദിത്വപ്പെട്ടവനാണ്. അതുപോ-  
 ലെതന്നെ ബ്രിട്ടീഷ് മന്ത്രിസഭാ കമ്മിറ്റിയംഗങ്ങളും,  
 മി. ഗാന്ധിയും, മി. ജി. സോമം, മി. നെഹ്റു-  
 വും, മി. അംബേദ്കറും അവരുടെ അവകാശകാ-  
 ണ്ഡർ ഒരു വിശാലമായ രാഷ്ട്രീയ പശ്ചാത്തല-  
 ത്തിൽനിന്നു വീക്ഷിക്കുന്നതിന്നു അവർക്കോരോരു-  
 ത്തർക്കും സാധിക്കുന്നില്ലെങ്കിൽ അവർ പരി-  
 ഷ്ക്കാരങ്ങളെയും പുരോഗതിയെ തന്നെയും ഒറ്റി-  
 കൊടുക്കുമെന്നുള്ള നിയമവാണു വന്നുചേർന്നിരി-  
 ക്കുന്നത്.

മോക്ഷത്തിലെ സകല രാഷ്ട്രങ്ങളുടെയും ഭാ-  
 വി-സമാധാനത്തെയും യുദ്ധത്തെയും സംബ-  
 ധിച്ചുള്ളത് യോജിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നുള്ളതുപോലും ത-  
 ത്വങ്ങളെ കഴിവിട്ടിരിക്കുന്നതിലുള്ള കഴിവില്ലായ്മ  
 തിന്റെ വിജയത്തിലുമാണ് സ്ഥിതിചെയ്യുന്നത്.  
 വിജയകരമായ ഒരു രീതിമാനം ലഭ്യപൂർവ്വഭേദ-  
 ത്തെ സകല ഉരസലിനെയും ശാസ്ത്രമാക്കും. മെ-  
 ഡിറ്റാറാനിയൻ പ്രശ്നങ്ങളുടെ പക്ഷപാതപൂർവ്വ  
 നെ ഉദ്ദേശമാക്കും. രണ്ടാം ലോകമഹായുദ്ധത്തിൽ



ചെറുകഥ

# നാണമില്ലല്ലോ!

(മുട്ടത്തു വർക്കി ബി. ഏ.)

“അങ്ങോട്ടുമാറിനിക്കണം ഹേയ്”, ഉറം! സ്ത്രീകൾ എല്ലാം കേറിക്കഴിഞ്ഞിട്ടു കേറിയാൽ മതി. ഏടോ കനോടല്ലേ പറഞ്ഞത് അങ്ങോട്ടു മാറാൻ”—ബസ്സിന്റെ ഉള്ളപ്പടിയിൽ കാലുകുത്തി ഞെങ്ങിഞെരുങ്ങി നിന്ന ആ ചെറുപ്പക്കാരന്റെ പീടലിയിൽ കണ്ടുകൂടരുടെ കൈയ് ഒരു ചെലപരീക്ഷണം നടത്തി. ഒരു മാന്യന്റെ കുടക്കമ്പിയിൽ കുരുങ്ങിയ നേരിയതു വലിച്ചു കൊണ്ടു് ആ പരാജിതൻ പിറകോട്ടുമാറി. പാവം! അയാളുടെ മുഖത്തെ ഇളിഭ്യഭാവം! അഖം ഏനിയമായ നിയമം മുത്തിമത്തായതുപോലെ ബസ്സിന്റെ കവാടത്തിൽ വിചങ്ങടിച്ചനിൽക്കുന്ന കണ്ടുകൂടരു തന്നെപ്പോലെ ഒരു മനുഷ്യനായിരുന്നെങ്കിൽ “കാണിച്ചുകൊടുക്കാ”മായിരുന്നുവെന്നു തോ

ന്നും അയാളുടെ നിലും നോട്ടവും കണ്ടാൽ. പുരുഷന്മാർ അല്ലമൊന്നു് വഴങ്ങിക്കൊടുത്തു. സ്ത്രീകൾ ബസ്സിനുള്ളിലേക്ക് ഉന്തിക്കയറി. മിക്ക സ്ത്രീകളുടെയും കയ്യിൽ മഴിയാബാധപോലെ ഒരു രോഗ കണ്ണുങ്ങൾ കൂടിയുണ്ടായിരുന്നു. അവർക്കു് ഒരു കരച്ചിലാണ് അസഹ്യം! പൂരാബാധകാരായ ആ തള്ളമാരുടെ പിഡാനുവേങ്ങൾ -കണ്ടിട്ടോ ഏതോ—ഒന്നരണ്ടു ചെറുപ്പക്കാരികൾ—കോളേജ് വിദ്യാർത്ഥിനികളാണെന്നു തോന്നുന്നു—ചിരിക്കുകയാണു നിന്നു്. ആ ഭാഗ്യവതികൾ പ്രസവിക്കയില്ലെന്നായിരിക്കാം ഭാവം!

സ്ത്രീകളെല്ലാം കയറിക്കഴിഞ്ഞപ്പോൾ ആണുക്കളുടെ ഒരു ചെലാചെല പരീക്ഷണമാണെന്നായതു്. മൂന്നുപേർക്കു കയ്യിച്ചിരിക്കാവുന്ന സിറിംഗിൽ

സിരാമണ്ഡലം തകർന്നു അവശയായി-നിരാശയായി കിടക്കുന്ന യൂറോപ്പിന്റെ രക്ഷയ്ക്കുവേണ്ടു ശുശ്രൂഷകൾ ചെയ്യുന്നതിനു് എല്ലാവർക്കും അവസരമുണ്ടാകും. സർവ്വോപരി ഇപ്പോൾ ദുഷിച്ച സാമ്രാജ്യപ്രഭുത്വത്തിന്റെ ശവശമിതനോണ്ടുന്ന ഏകകൂതൃത്തിൽ ചെലശ്രദ്ധമായിരിക്കുന്ന ഇൻഡ്യൻ രാജ്യതന്ത്രജ്ഞത, ഇൻഡ്യയുടെയും ലോകത്തിന്റെയും പുരോഗതിക്കു നേരിട്ടു് ഉപയോഗപ്പെടും. ഇൻഡ്യയ്ക്കു ഏറാം വലിയ ശാപമായ ദാരിദ്ര്യത്തെ- വിജയകരമായി നേരിടുന്നതിനു ഇൻഡ്യാക്കാരുടെ ശ്രദ്ധ കേന്ദ്രീകരിക്കാൻ അവർക്കു കഴിവുണ്ടാകുകയും ചെയ്യും.

ഇന്നേക്കു് 20 വർഷംമുമ്പാണ് യാദൃച്ഛികമായിട്ടാണെങ്കിലും, ആതസ്സാർ മാനനഷ്ടക്കേസ്സിനെ ഇംഗ്ലീഷ് ജൂറികളിൽ ഒരാളായി സ്ഥാനം പിടിക്കുന്നതിനു ഏനിക്കിടയായതു്. യാതൊരു രാഷ്ട്രവും മറ്റൊരു രാഷ്ട്രത്തെ ഭരിക്കുന്നതിനു പര്യാപ്തമല്ലെന്നുള്ള മഹദ്വാക്യം അന്നുതന്നെ നേരിട്ടു മനസ്സിലാക്കി. അന്നുമുതൽ ഞാൻ ഇൻഡ്യൻ സ്വാതന്ത്ര്യവാദത്തിനു പൂർണ്ണാനുകൂലിയാണ്. പൂർണ്ണ സൗമനസ്യത്തോടും വിശാഖവികാസത്തോടുകൂടി, ബ്രിട്ടനും സ്വാതന്ത്ര്യയായ ഇൻഡ്യയും കൂടിയ ഒരു സന്ധിയിലെത്തിച്ചേരാൻ സാധിക്കുന്ന പക്ഷം ആ നേട്ടം, നമ്മുടെ സംസ്കാരത്തെയും പുരോഗതിയെയും ഗ്രസിച്ചിരിക്കുന്ന ഭയങ്കരമായ ക്രൂരിരുട്ടിനെ പാടെ നിർമ്മാർജ്ജനം ചെയ്തു് നമുരിഷ് ആശയുടെ കണ്ണങ്ങൾ കാട്ടിത്തരും. അന്നു

മുതൽ നാം ഏതൊരു മഹൽ തത്വജ്ഞാനവേണ്ടി സകലതും ത്യജിച്ചു രണ്ടാം ലോകമഹായുദ്ധത്തിൽ പങ്കുകൊണ്ടു് വിജയം വാരിച്ചുവെങ്കിലും, ആ തത്വജ്ഞാനവേണ്ടി ആ വിജയത്തെ ഉപയോഗപ്പെടുത്താൻ തുടങ്ങേണ്ടതായി കണക്കാക്കാവുന്നതാണ്. രാഷ്ട്രങ്ങളുടെ അന്തർഗ്ഗന്യമായ അനുസ്മരണമതിലുൾക്കൊള്ളുന്നതു്. ശാരീരികശക്തിയുടെ മൃഗീയമായ പ്രയോഗം ഒന്നുകൊണ്ടുമാത്രമെ പരിഹാരം കണ്ടുപിടിക്കാൻ സാധിക്കൂവെന്നു പരക്കെ വിശ്വസിച്ചുപോരുന്ന കാര്യങ്ങൾ വിശാഖവികാസമാർത്ഥവും സൗമനസ്യവുമുള്ള രാജ്യതന്ത്രജ്ഞതയ്ക്കു അർമാഭിമാനത്തോടുകൂടി വിജയകരമായി തരണം ചെയ്യാൻ സാധിക്കും. മി. അറാബിയുടെ ഗവർണ്ണമെന്റു നിശ്ചയമായും സുതർക്കമായ ഒരടിതന്നെ മുമ്പോട്ടു വെച്ചിരിക്കുന്നു. സമുചിതമായ ക്ഷമയും ധീരതയും ഇൻഡ്യൻ ജനനേതാക്കളിലും അവർക്കു കാണാൻ കഴിയും. ഇൻഡ്യയും ബ്രിട്ടനുമായുള്ള ബന്ധം അഴുകിലും ഇരുട്ടിലും മുട്ടുവാൻ തുടങ്ങിയിട്ടു് തലമുറയിൽ കൂടുതലായി. ഈ അന്ധകാരം മാറിച്ച് പ്രഭാതത്തിന്റെ അശങ്കിതരണങ്ങൾ ദൃശ്യമാക്കുന്നതിനു-ഈ മഹാപുരസ്കാരങ്ങളുടെ പോംവഴി കണ്ടുപിടിക്കുന്നതിനു-മുതലപ്പെട്ടവർക്കു വേണ്ടശക്തിയും ബുദ്ധിമുട്ടിലേവേയും ഉണ്ടാകട്ടെ എന്നു ഞാൻ ഉള്ളഴിഞ്ഞു ആഗ്രഹിക്കുന്നു.

(വിവർത്തകൻ ഏൻ. രാഘവക്കുറുപ്പ്)  
—0—



ഞങ്ങൾ നല്ലവർക്കെത്തിക്കൂടി.  
 'അറസ്റ്റുകാരൻ കലു ചവിട്ടിത്തരിച്ചപ്പോൾ,' യുവതികളിൽ ഒരാൾ കോപിച്ചു. 'എത്ര അറസ്റ്റുമാണ് ചവിട്ടിയത്,' അവൾ! ഞാനല്ലെന്ന് തീർച്ച. യുവതയായും അജ്ഞാതരായും പഠിച്ചവർക്കു സിറകിട്ടി. ശേഷിച്ചവർ നടുക്കമ്പിയിൽ നരിച്ചിട്ടുകൊണ്ടുപോയിട്ടുണ്ടെന്നിരിക്കുന്നു.

'മുളകി, ബസ്സിൽ സ്ഥലമൊഴുതില്ല,' കണ്ടുകിട്ടാത്ത സ്വഭാവമുള്ളത്. 'എങ്ങനെ കൊണ്ടുപോകുന്നു പറഞ്ഞു.' എന്നിങ്ങനെ വിരോധമില്ല; കേരളത്തിൽ കേറിക്കോ.

ഒരു യുവതിയും കിഴവിയുംകൂടി ബസ്സിനുള്ളിലേക്കു തള്ളിക്കയറിവന്നു. കിഴവിയ്ക്കു എന്തുപറ്റാത്തത് അമ്പലത്തട്ടു വയസ്സുകാരനാണ്. മകളാണെന്നു തോന്നുന്നു-യുവതിക്ക് ഇരുപതു വയസ്സിൽ കറവിലു. ചക്കുണ്ടാകൊണ്ട് അവർ രണ്ടു തീരെ താണുനിൽക്കുന്നവരെപ്പോലെ. പുറകിലെ സീറ്റിലിരുന്ന് മോളുകൾക്കു യുവതിക്ക് ഇരിക്കാൻ ഇടംകൊടുത്തു കൊടുക്കാൻ വെട്ടു ഞാണെന്നുപോലെ ഒരു തള്ളപ്പിൻ ശക്തിയിൽ വൃദ്ധ എന്റെ മടിയിലേക്കു മറിഞ്ഞു.

'എന്റെ മോനേ, ഞാനിവിടെത്തന്നെനിൽക്കണം.' വൃദ്ധ യാചിച്ചു. വളരെ പാടുപെട്ടു സമ്പാദിച്ച സിറ വിട്ടുകൊടുക്കുവാൻ ഉറപ്പു നൽകുന്ന എന്നിങ്ങനെ തോന്നിയില്ല. എങ്കിലും അവർക്കു പരസ്യമായ നിലയും ഭാവവും കണ്ടപ്പോൾ ഞാനെണ്ണിറുന്ന് അവർക്കു സിറ ഭാനാചെയ്തു, കമ്പിയെ ശരണംപ്രാപിച്ചു.

'മോനേങ്ങേട്ടു പോവാനാ?'-വൃദ്ധയോടിച്ചു. 'കറച്ചു തിന്നുവരെ പോണം-വെച്ചു കണ്ടോട്ടെ?'

'ഞങ്ങളു് മറ്റു മൂലക്കൊണ്ടണം കണ്ടേത്! 'മറ്റു മൂലക്കൊണ്ടുവിടെ?'

'പേയ്ക്കു കാര്യമില്ലാത്തതിന്റെ പരമ്പര. മോനറിയേണ്ട? പിള്ളേരുടെ അച്ഛനായാ മരിച്ചിട്ടു പതിനഞ്ചായി കൊല്ലം. അന്നു ചേച്ചമ്മ മറ്റു വയസ്സിലാ നടന്നു. അന്നു കൊണ്ടു കെട്ടുപാടമൊക്കെ ഉണ്ടാണെന്നു-എല്ലാം പോയി മോനേ. എന്താ പറയാനാ-കാക്കക്കുട്ടാ പരുത്തുകേഴും നീക്കി നാശം ഉൾപോലെത്തന്നെ മൂന്നു പിള്ളേരെ ഞാൻ വളർത്തിക്കൊണ്ടു വന്നു പാടേത്താൽ.....'

വൃദ്ധ ഇടയ്ക്കു വീരമിച്ചു നെടുവീർപ്പിട്ടു. 'മകളാണോ കൂടെവന്നത്?' ഞാൻ ചോദിച്ചു. 'ഒട്ടേറെ കൂടെതാ പോട്ടേ, ചേച്ചമ്മ.' 'മകളെ ഇവിടെവിടാ കെട്ടി.....' ബസ്സ് ഒന്ന് ഇടുകിട്ടി; യാത്രക്കാരെല്ലാം ഒന്നു കലുങ്ങിത്തുടങ്ങി.

'എല്ലാവരും ടിക്കറ്റിനു ചക്രം കൂട്ടത്തോണു കട്ട,' കണ്ടുകിട്ടാൻ കഴിഞ്ഞു. നാണയങ്ങളുമായി അനേകം കൈകൾ അല്ലെങ്കിൽ നേർക്കു നീണ്ടു.

കിഴവിയ്ക്കിടയിൽനിന്ന് ഒരു കടലാസ് പൊതിയെടുത്തു അഴിച്ചു ഒരു രൂപാ കണ്ടുകിട്ടിയെ നേർക്കു നീട്ടി.

'സാരം, രണ്ടു ഡിക്കറ്റ് മറ്റു മൂലക്കു'.

'അതാ രണ്ടുപേര്?'

'ഞാനൊന്ന് ചേച്ചമ്മയൊന്ന്'.

'ചേച്ചമ്മേ കീച്ചമ്മേ, അല്ലെവിടെ?'

വൃദ്ധ പുറകോട്ടു തിരിഞ്ഞു, 'കൂടി പെണ്ണേ, ചേച്ചമ്മേ, തേസാറു വിളിക്കുന്നു'-അടുത്തീരുന്ന യുവതികൾക്കു ചിരിവന്നു. ചേച്ചമ്മയുടെ മുഖത്തു ചർമ്മവും സങ്കടവും നിമിഷിച്ചു. കണ്ടുകിട്ടാത്ത ചോലും ഒരു പുഞ്ചിരിയുണ്ടായി.

'ഇതൊക്കെ എത്ര കാട്ടിന്നു വരുന്നപ്പോൾ-അയാൾ രൂപാ വാങ്ങി ടിക്കറ്റും ബാക്കി പണവും തിരിച്ചുകൊടുത്തു.

ബസ്സ് നീങ്ങി. കപ്പലും മറ്റും ചാക്കിലാക്കി കലുക്കിത്തുടങ്ങുന്നപോലെ ആ വാഹനത്തിന്റെ ഭൂതചലനത്തിൽ നിൽപ്പുകാർ പ്രത്യേകിച്ചു ഒന്നാടി ഉപേക്ഷിച്ചു കലുക്കിത്തുടങ്ങി ഭേദമായി നിന്നു. ആ പുനസ്സംവിധാന വേളയിൽ അടുത്തു നിന്ന ഒരു തടിയന്റെ ഉരം ഏതെങ്കിലും പള്ളയ്ക്കു ഒന്നു കയ്യുണ്ടായി. എത്രയെത്രയെന്നാണ്, സഹിക്കുകയേ നിവൃത്തിയുള്ളൂ.

ചിങ്ങവനത്തു് ഒന്നരണ്ടു പേരെ ഇറക്കുവാൻ ബസ്സ് രണ്ടു മിനിറ്റുനേരം നിന്നു. കിഴവിയുടെ മകൾ വിടിക്കുകയെന്നതുപോലെ തോന്നി.

'എന്താ മകളിങ്ങനെ ദുഃഖിച്ചിരിക്കുന്നത്?' ഞാൻ ചോദിച്ചു.

'എന്റെ കുഞ്ഞേ ഒരു കയ്യുകാലമൊക്കെ പെണഞ്ഞു.' വൃദ്ധ പറഞ്ഞു 'എന്തിനു പറഞ്ഞു. അവൾക്ക് ഇരുപതാമത്തെ വയസ്സിൽ കൈയൊഴുപ്പു യാണെന്നു് ഒരു കൈനോട്ടക്കാരൻ പറഞ്ഞതാണു്.' ഏൽപ്പിൻ മുളി; ചക്രങ്ങൾ ഇടുകി; ബസ്സ് നീങ്ങി. ആ വൃദ്ധ സ്വഗതമായി വീണ്ടും ഏതോ പറഞ്ഞുകൊണ്ടിരുന്നു. എന്നിങ്ങനെ കേൾക്കുവാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. ശോകാത്മകമായ ഒരു നാടകം അഭിനയിക്കുന്ന പ്രധാന നടികളാണ് ആ മാതാവും മകളും എന്ന് ഞാൻ ഉൾക്കൊണ്ടു.

മറ്റു മൂലക്കു ബസ്സ് നിറുത്തി. തങ്ങളും മകളും അവിടിറങ്ങി. അവർ നടന്നുപോകുന്നതു നോക്കി ഞാൻ എന്റെ പഴയ സീറ്റിൽ ഇരുന്നു. ആ യുവതി ഒരു ഗർഭിണിയായെന്നു ഭേദപ്പെടുത്തിയിട്ടുണ്ടെന്നു ഗ്രഹിക്കാം. അവൾ മർദ്ദനവുമായി വ



പ്രകാരം വശം പിന്നെപ്പോകുകയായിരിക്കും. അഥവാ അവർക്കു വേണ്ടപ്പെട്ടവർ. വല്ലവരും സുഖഭക്ഷണമായി കിട്ടുന്നതായിരിക്കാം. അതും മകളുംകൂടി ഒരു ഇടവഴിയിൽകൂടെ നടന്നു ദൃഷ്ടിയിൽനിന്നു മറഞ്ഞു.

ബസ്സ് വീണ്ടും നീങ്ങി. എനിക്കിങ്ങനെയൊരു സഞ്ചാരം ഞാനിറങ്ങി. പ്രവേശനംപോലെ ദുഷ്കരമായിരുന്നില്ല നിർദ്ദനം. ഏകിലും ഒരു ചെറിയ തള്ളൽ അവിടെയും അനുഭവപ്പെട്ടു. ഞാൻ കുറച്ചൊന്നു ക്ഷമിച്ചുനിന്നു. മിക്കവാറും യാത്രക്കാർ ഇറങ്ങിക്കഴിഞ്ഞു. ഏതെങ്കിലും കോച്ചിൽ ഏതൊരു തടഞ്ഞു. അത് ഒരു കിടലാസ് പൊതിയായിരുന്നു. അതെടുക്കുവാൻ ആളുണ്ടായില്ല. ഞാൻ പൊതി കൈയിലെടുത്തു. ആ വൃദ്ധയുടെ കൈയിലിരുന്നു കിടലാസ് കെട്ടിയിട്ടുണ്ട്; സംശയമില്ല. അവൾക്കു കൈകൾ മലിനമായിട്ടുണ്ട്. ബോധമുള്ളപ്പോൾ ഞാൻ ബസ്സിൽനിന്നിറങ്ങി. പൊതി ഒന്നു ചുറ്റി നോക്കിയിട്ട് ഒന്നര ജിജ്ഞാസ. പാവം! കിഴവിയുടെ മടിയിൽനിന്നു അതു വഴുതി താഴെ വീണതായിരിക്കണം.

ഞാൻ ഒരു ഹോട്ടലിൽ കയറി. അർദ്ധമുളമില്ലാത്ത കോണിൽ ഒരു ബഞ്ചിൽ പോയിരുന്നു പൊതി അഴിച്ചു.

‘ചായയോ കാപ്പിയോ സാർ.’

‘ചായ’.

‘പക്ഷേപരം എന്താ വേണ്ടത്?’

‘ഒന്നു വേണം. ഹോട്ടൽ പച്ചൻ ആളെപ്പോലെ എന്റെ ആജ്ഞയെ അനുസരിച്ചു. പൊതിയിലെ ഉള്ളടക്കം ഞാൻ സകുറുകാ പരിശോധിച്ചു. രണ്ടുനാലുനൂറ്റു; ഒരുനൂറ്റു; ഒരുസൂചി; രണ്ടു മൊത്താർപിൽ, ഒരു ട്രൈഡ്; വേറൊരു ചെറിയ പൊതി; അതിൽ മൂന്ന് അഞ്ചു രൂപാ നോട്ട്; ഒരു ചെറിയ കിടലാസ് തുണ്ട്. പെൻസിൽകൊണ്ട് അതിൽ ഇപ്രകാരം എഴുതിയിരുന്നു.

‘ഗൗരിക്കുട്ടി,  
ചാലിപ്പുറമ്പിൽവീട്,  
നാകമ്പടം, കോട്ടയം’

ഒരു പുരാണവസ്തു ഗവേഷകന്റെ കൗതുകത്തോടുകൂടി ഈ സാധനങ്ങളെ ഞാൻ നിരൂപണം ചെയ്യുന്നോക്കി. പൊതി മോചനയുടെ വകയായിരിക്കാം. കോട്ടയത്തു നാഗമ്പടം ഭാഗത്തായിരിക്കണം അവളെ കെട്ടിച്ചുയച്ചിരിക്കുന്നത്. മേൽവിലാസത്തിൽ കാണുന്ന ‘ഗൗരിക്കുട്ടി’ അവളുടെ ഒരഥ്വ സഖിയായിരിക്കാം. കൂട്ടുകാരി ആ ചുറ്റുസമീപത്ത് സ്വഗൃഹത്തിലേക്കു പോകുന്ന വേളയിൽ ‘എനിക്കെഴുത്തയയ്ക്കാൻ മറക്കരുതെ’

എന്ന അപേക്ഷയോടുകൂടി ആ കിടലാസ് തുണ്ട് അവളെ ഏല്പിച്ചതാവാം. യാത്രയൊക്കെയായിപ്പോൾ ആ പൊതി അഞ്ചെ ഏല്പിച്ചതാണ്. ഒരു കാര്യം നിശ്ചയം. അവിചാരിതമായ ധനനഷ്ടത്തിൽ ആ സാധുവുപ്രകാരം മകളും നേഞ്ചുകി സങ്കടപ്പെടുന്നുണ്ട്.

ആ പൊതി ഏതായാലും ഉടമസ്ഥരെ ഏല്പിക്കണമെന്ന ഞാൻ വിചാരിച്ചു. ഏതെങ്കിലും ഉള്ളിലേ നീചമായ അൾ ഉടനെ തലപൊക്കി ഏതോടിക്കണമെന്ന മന്ത്രിച്ചു. ‘കിട്ടിയതല്ലേ ഇരിക്കട്ടെ; നീതിയും സത്യവുമെന്തെ’ ഇന്നത്തെ ലോകത്തിൽ യാതൊരു യുദ്ധോജനവുമില്ല. ‘അൾ ഏതെങ്കിലും കണ്ണുകളെ അടുത്തു ജവളിക്കുകയിൽ തുക്കിയിട്ടിരിക്കുന്ന ഒരു കസവുന്നരിയതിന്റെ നേർക്കു തിരിച്ചു. ഹൃദയത്തിന്റെ കോണിൽ നിന്നു ‘സ്നേഹം’ വിളിച്ചുപറഞ്ഞു വിധവയുടെ കാശാണം, ശൊടത്തു; ഒരിടത്തു കണ്ണുനീർ തുളിക്കുക സംഗതങ്ങളെക്കാൾ അഗാധങ്ങളാണ്. അശരണരുടെ നെടുവീർപ്പുകൾ കൊടുങ്കാറ്റുകളെക്കാൾ ശക്തിയുള്ളതാണ്. ഒരുധികാരിയെപ്പോലെ ആ മുട്ടലവികാരം ഏതെങ്കിലും ഹൃദയത്തെ ആ വൃദ്ധയുടെ പാവപ്പെട്ട വീട്ടിലേക്കു കൂട്ടിക്കൊണ്ടുപോയി. അവരുടെ ചുളിർന്ന കവിളുകളിൽ അശ്രുബിന്ദുകൾ ഇറങ്ങിപ്പോകുന്നതായും, ഗർഭിണിയായ യുവതി വിഷാദഭരിതമായ മുഖവും കനിച്ച നെടുവീർപ്പുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതായും എനിക്കു തോന്നി.

ഞാൻ വേഗം നടന്നു. അഞ്ചുനാൾപോകുന്ന ദിവംപോലെ അന്തികുതിരവൻ പടിഞ്ഞാറെ അകാശത്തിൽ പ്രകാശിച്ചുനിന്നു. ആ ജ്യോതിസ്സിനു ജീവനും ഹൃദയവുമുണ്ടെന്ന് എനിക്കു തോന്നി. ആ കർമ്മസാക്ഷി എന്നെ സാക്ഷാത്കാരമായി നോക്കുകയാണ്. എനിക്കു ഭയമായി. ഞാൻ മന്ത്രിച്ചു. ‘പ്രഭോ! അടുത്ത പ്രഭാതത്തിൽ അങ്ങു കിഴക്കേ മുഖമുകളിൽകൂടെ എഴുന്നള്ളുമ്പോൾ അങ്ങയുടെ സന്നിധാനത്തിൽ വെച്ച് ഈ പണം ഞാൻ ഉടമസ്ഥരെ ഏല്പിച്ചുകൊള്ളാം.’

ഞാൻ വീട്ടിലെത്തുന്നതിനു മുമ്പുതന്നെ അന്തിച്ചെല്ലെന്ന് അല്ലിൽ അലിഞ്ഞുപോരുന്നിരുന്നു. കിടലാസ് പൊതി ഞാൻ അലമാരിയിൽ വെച്ചു. അത് അടുക്കളയിൽ റാണിയായി വാഴുകയായിരുന്നു.

‘കുളിക്കുന്നില്ലേ’ അവൾ ചോദിച്ചു.

‘വരുമ്പോൾ ഞാൻ ഉടനെ വരാം; അതുമണിക്കൂറിനകം’ തന്നതാവശ്യം പ്രമാണിച്ച് എനിക്കു അടുത്തൊരിക്കലും പോകേണ്ടതുണ്ടായിരുന്നു.



കലാപരിമി

# നാടകവാർത്തകൾ

[വിഹാരി]

ഇന്നത്തെ മലയാള നാടകവേദിയിലെ 'സുപ്രസാദം' പരിഹാരമായി അഭ്യർത്ഥിക്കുന്ന നാടകസമിതികളും ജനകീയ നടനകലാപ്രസ്ഥാനത്തിന്റെ ശാഖകളും കേരളത്തിന്റെ നാനാഭാഗത്തും സൃഷ്ടിക്കേണ്ടതാണെന്ന കഴിഞ്ഞ തവണ ഞാനെഴുതിയിരുന്നവല്ലൊ. അഭ്യർത്ഥിച്ചിട്ടും കലാരംഗപ്രദർശനം ആയ യുവതീയവാക്യം നമുക്കു നാടകവേദിയുടെ നവോൽഭാവത്തിൽ താല്പര്യമുള്ള ഏഴുതുകാരും മുൻകൈയെടുത്തു പ്രവർത്തിക്കുകയാണെങ്കിൽ ഈ കാഴ്ച നമുക്ക് ഏതാനും വേഗത്തിൽ സാധിക്കാവുന്നതാണ്. കേരളത്തിൽ പുറത്തുള്ള ഇന്ത്യയിലെ മറ്റു നാടകവേദികളിൽ ഒരു രണ്ടു കൊല്ലത്തിനിപ്പുറമായി ഉണ്ടായിട്ടുള്ള പരിവർത്തനത്തെക്കുറിച്ച് ഈയവസ്ഥയിൽ അഭ്യർത്ഥിക്കുന്നത് രസകരമായിരിക്കും.

ബലരാജ് സാഹ്നിയുടെ റിപ്പോർട്ട്

ഇന്ത്യൻ പീപ്പിൾസ് തിയേറ്റർ സംഘടനയുടെ ജനറൽ സെക്രട്ടറിയായ ബലരാജ് സാഹ്നി. കഴിഞ്ഞ ഏതാനും വർഷങ്ങളായി ഇംഗ്ലണ്ടിൽ ബി. പി. സി.-യിലെ ഇന്ത്യൻ ഓഷ്യാനിയോളത്തിലെ ഒരു പ്രോഗ്രസ്സീവ് സാഹ്നിയുടെ പ്രസിഡൻ്റ് നടന്നും ഡയറക്ടറുമായും. ഇംഗ്ലണ്ടിലെ നാടകവേദിയിൽ വന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന ആശയപരവും സാങ്കേതികവുമായ പരിവർത്തനങ്ങളെ ക്രമംക്രമമായി പഠിച്ചിരിക്കുകയും അദ്ദേഹം-ബ്രാഡ്ലി തിയേറ്റററിനെപ്പറ്റി ഒരു ലേഖനപരമ്പരയെഴുതിയിട്ടുണ്ട്. യു.ഡി.യുടെ തീയറ്ററുകൾ ഇന്ത്യയിലെത്തിയ സാഹ്നിയെ. പി. ടി. എ.-യുടെ പൊതുക്കായ്മർശി സ്ഥാനം സ്വീകരിച്ചു. ഐ. പി. ടി. എ.-യുടെ കഴിഞ്ഞ രണ്ടുകൊല്ലത്തെ പ്രവർത്തനങ്ങളേയും നേട്ടങ്ങളേയും കേൾക്കുന്ന ഒരു ലേഖനം ഈയിടെ അദ്ദേഹം 'പീപ്പിൾസ് ഹിസ്റ്ററി'ൽ ഏഴുതുകയ്ക്കുണ്ടായി അതിൽ ആകെ കഴിഞ്ഞ വർഷത്തിൽ ഇന്ത്യയിലെത്താൻകൊണ്ടായി പീപ്പിൾസ് തിയേറ്റററിന്റെ ശാഖകൾ അമ്പതോളം നാടകങ്ങളും പ്രവർത്തനങ്ങളും പുതിയതായി സൃഷ്ടിച്ചിരിക്കുകയും ചെയ്തു എന്നു പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ഇപ്പോൾ കലാപരിമി ജനവിഭാഗം ഇവയെ കണ്ട് ആസ്വദിച്ചിട്ടുണ്ട്. ബോമ്പയിലെ പീപ്പിൾസ് തിയേറ്റർ ശാഖയാണ് ഈ പ്രവർത്തനങ്ങളിൽ മുൻനിട്ട

നിൽക്കുന്നത്. ആദ്യമായി അവർ അഭിനയിച്ചത് "നാലു സഖാക്കൾ" (Four Comrades) "ചൈന ഗർജ്ജിക്കുന്നു" (Roar China) എന്ന രണ്ടു ഇംഗ്ലീഷ് നാടകങ്ങളാണ്. ഈ നാടകങ്ങൾ ഹിന്ദിയിലേക്ക് വിവർത്തനം ചെയ്ത ബോമ്പയിലെ ഏല്ലാ വാർഡുകളിലും തൊഴിലാളി കേന്ദ്രങ്ങളിലും പല പ്രാവശ്യം അഭിനയിക്കുകയുണ്ടായി. പിന്നീട് കെ. എ. അബ്ദുസെമൂതിയ 'യെ അഗ്രിൽ ഹൈ' ('ഇത് അഗ്രിൽ') "സുഹൃത്ത്" എന്നീ ഹിന്ദി നാടകങ്ങളാണ് ബോമ്പയിലെ. പി. ടി. എ. രംഗത്തു കൊണ്ടുവന്നത്. പ്രസിഡൻ്റ് വുരോഹനസാഹിത്യകാരനായ ആലി സർദർ ജാഗ്രിയുടെ 'യെ കിസ്കാ ഹൈ' (ഇതാരുടെ രക്തം?) എന്ന ഹിന്ദി നാടകവും, ഗുജറാത്തി നാടകകൃത്തായ സി. സി. മേത്തയുടെ "ജനങ്ങളുടെ" എന്ന നാടകവും പിന്നീട് വളരെ വിജയപ്രദമായ രീതിയിൽ ബോമ്പയിലും അഹ്മദാബാദിലും അഭിനയിക്കപ്പെട്ടു. ജക്കാളിലാ വെട്ടെ ബി.ജെ.യ്ക്ക് ട്രോഫിയുടെ "അന്ധർ" അഭിനയിച്ചു. (അവസാന ആഗ്രഹം) ജ്യോതി ബാസുവിന്റെ "നവാന" (പുതിയ കൊയ്ത്ത്) എന്ന നാടകങ്ങൾ പല ഭാഗത്തും അഭിനയിക്കപ്പെട്ടു. വംശീയ നാടകവേദിയുടെ ചരിത്രത്തിൽ ഒരു പുതിയ അദ്ധ്യായം സൃഷ്ടിച്ച ഒന്നാണ് "നവാന." ഭാരതകാരായ ക്ഷാരത്തോൽ ആക്രമിക്കപ്പെട്ട ജക്കാളിലെ സുന്ദരമായ ഗ്രാമജീവിതത്തിന്റെ ഭയനീയ രോദനങ്ങളാണ് 'നവാന'യിൽ കൂടി ലോകം കേട്ടത്. 'മുൻഭാഗ്' (Mundargu) എന്ന തെലുങ്കു നാടകമാണ് ആസ്ഥാനത്തു ഐ. പി. ടി. എ. സൃഷ്ടിച്ചത്.

പുതിയ സാങ്കേതിക രീതികൾ

ബോമ്പയിൽ ഐ. പി. ടി. എ.-യെ കൂടാതെ മറ്റു പല അഭ്യർത്ഥിക്കുന്ന നാടകസമിതികളുമുണ്ട്. 'തീയേറ്റർ ഗ്രൂപ്പ്' (Theatre Group) 'നാഷണൽ തിയേറ്റർസ്' (The National Theatres) എന്നിവയാണ് അവയിൽ പ്രധാനമായവ. ആലോചനയ്ക്ക് 'തീയേറ്റർ ഗ്രൂപ്പുകാർ' ബോമ്പയിലെ സെന്റ് സെവിയേഴ്സ് കോളേജ് ഹോളിൽ വെച്ചു 'ഫ്രൈഡ്' അഭിനയിക്കുകയുണ്ടായി. മറ്റുവരെ നമുക്കു നാടകവേദിയിൽ പ്രയോഗിച്ചു കണ്ടിട്ടില്ലാത്ത ഒരു പുതിയ സാങ്കേതിക രീതിയിലാണ് അവർ 'ഫ്രൈഡ്' അഭി







# അവർ പറയുന്നു

ദേശീയബോധം

സി. ആർ. അറാബി

ഇപ്പോൾ ദേശീയതത്തിന്റെ നിരമാലകൾ ഇൻഡ്യയിൽ മാത്രമല്ല, ഏഷ്യയിൽ മുഴുവൻ അതിവേഗത്തിൽ ഒഴുകിക്കിടക്കുന്നതിനാലാണ് എന്നു കരുതപ്പെടുന്നു. ഏഷ്യയുടെ ഏതെങ്കിലും ഭാഗത്തുണ്ടാകുന്ന സംഭവം ഇൻഡ്യയെയും ബാധിക്കുമെന്ന് അർത്ഥശിരിക്കേണ്ടതാണ്. ഞാൻ സൈമൺ കമ്മീഷനിലെ ഭരണമായിരുന്ന കാലത്തു ഇപ്പാൻനടത്തിയ വെല്ലുവിളി ഏഷ്യാറ്റിക് ജനതയെ ഏകദേശ ബാധിച്ചുവെന്ന് ഞാൻ അർത്ഥമാക്കുന്നു. ഇൻഡ്യയിലെ മുതുകുംചിമരം-പ്രത്യേകിച്ചു വിദ്യാഭ്യാസം സിദ്ധിച്ച വിഭാഗങ്ങളും-മാത്രം ബാധിച്ചിരുന്നു ദേശീയബോധം വികസിച്ചു വികസിച്ചു ചുറ്റും ജനവിഭാഗങ്ങളുടെ ഇടയിലും വ്യാപിച്ചുകഴിഞ്ഞു. ദേശീയതയെ അവഗണിക്കുകയല്ല ചിലർ വഴിയവഴി മുമ്പോട്ടുകൊണ്ടുവരുന്നതെങ്കിലും ഹിന്ദുക്കളുടെയും സിക്ക്കുകളുടെയും മുസ്ലീങ്ങളുടെയും മഹാരാഷ്ട്രക്കാരുടെയും-അവർ രാഷ്ട്രീയപ്രവർത്തകന്മാരായും ഗവണ്മെന്റ് ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരായും-ഇടയിൽ ദേശീയബോധം ഇന്നുതച്ചുവെക്കുന്നിട്ടുണ്ട്. യുദ്ധത്തിൽ അതുതകരമായ സേവനം അനുഷ്ഠിച്ച ഇൻഡ്യൻ ഭടന്മാരെയും ദേശീയബോധം ബാധിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നാണ് ഞാൻ വിചാരിക്കുന്നത്.

പിടിച്ചുവാങ്ങും

ആർത്തർ യോടുംകൂടി

കോൺഗ്രസ്സും ജീതും ശക്തിവർദ്ധിച്ച് ഇൻഡ്യയിൽ രണ്ട് ഏകാധിപത്യ രാഷ്ട്രങ്ങൾ സൃഷ്ടിക്കപ്പെടാനുള്ള സാധ്യതകളുണ്ട്. ഇംഗ്ലീഷുകാർ ഉണർന്നു പ്രവർത്തിക്കണം. ഇൻഡ്യയിൽ ഒരു ഏകാധിപത്യഭരണം ഉണ്ടാകാതെ സൂക്ഷിക്കുകയും വേണം. ചക്രവർത്തിയെ മുഖംകാണിക്കുന്നതിനേക്കാൾ വളരെ പണിയുണ്ട്, ഗാന്ധിജിയെയും മി. ജിന്നായെയും സമീപിക്കുവാൻ. നാം ഇൻഡ്യയ്ക്കു പുറത്തുസ്വയംഭരണം ഉടനെ കൊടുത്തില്ലെങ്കിൽ, അടുത്തനൂറ്റകളിൽ തന്നെ ഇൻഡ്യയെ പിടിച്ചുവാങ്ങും. അതിനിടയാകാതെ ഇൻഡ്യയോടുള്ള സൗഹാർദ്ദബന്ധം എന്നെന്നേക്കുമായി

നശിപ്പിക്കാതെ ഉടനെ സ്വാതന്ത്ര്യം കൊടുക്കുകയാണ് നമ്മുടെ നീക്കം.

ജപ്പാൻമട്ട്

കെ. പി. കേശവമേനോൻ

ജനങ്ങളെ സേവിച്ചു അവരെ വശീകരിക്കണം എന്നുള്ളവിചാരം ജപ്പാൻകാർക്കില്ലായിരുന്നു. അവരെ യേശുപ്പട്ടത്തിൽ ഭരിക്കുന്നതിലാണ് ജപ്പാൻകാരുടെ ശ്രദ്ധമുഴുവനും പതിഞ്ഞിരുന്നത്. ഇത്ര ഹൃദയമില്ലാത്ത വർത്തമാനം ഇവരെ നമ്മുടെ പരിചയപ്പെടാൻ തുടങ്ങിയപ്പോഴാണ് ജനങ്ങൾക്കു മനസ്സിലാക്കുവാൻ കഴിഞ്ഞത്. ഏഷ്യാക്കാരുടെ നിലയിൽ അവരുടെ അഭ്യർത്ഥനയ്ക്കു് അതാത്മായി സന്തോഷിച്ചവർ തന്നെ പിന്നീട് അവരുടെ സ്വഭാവം മനസ്സിലാക്കിയപ്പോൾ അവരെ മനസ്സിലാക്കുവാൻ തുടങ്ങി.

രണ്ടുതരം മുതലാളിമാർ

—ഇ. എം. ശങ്കരൻനമ്പൂതിരിപ്പാട്

വൻകിട മുതലാളിമാരിൽ യൂറോപ്യന്മാരെ നാം ഇൻഡ്യക്കാരുടെയും രണ്ടുതരക്കാരുണ്ട്. ഇതിൽ അഭ്യന്തര കൂടി പ്രത്യക്ഷത്തിൽ തന്നെ ഉടൻ ഇൻഡ്യയിലേക്കുവരാണ്. രണ്ടാമത്തെ കൂടി രാകട്ടെ സ്വന്തം അഭ്യന്തരം വർദ്ധിപ്പിക്കാനുള്ള പ്രതിരോധം എന്തുചെയ്യണം മടിക്കാത്തവരാണ്; നാട്ടുകാർക്കു തുണിപ്പാത്രം കിട്ടാൻ വിഷമം നേരിട്ടിരുന്ന കാലത്തുപോലും അമിതമായ അഭ്യന്തരം ഉണ്ടായിട്ടുണ്ട് സ്വന്തം മടിക്കാത്തവരാണ്; അതാമടിയും ഉണ്ടായിട്ടില്ല. തങ്ങളുടെ അമിതമായതന്നെ തടസ്സം വരുമെന്നു കാണുമ്പോൾ പോലീസിനെയും പട്ടാളത്തെയും പരക്കെ സ്വന്തം നാട്ടുകാരുടെ ഹിംസിക്കാനും ഇവർക്കു സജ്ജമായിട്ടുണ്ട്. അതുകൊണ്ട് ഇവരുടെ പ്രവർത്തിയും കർശനമായി നിയന്ത്രിക്കാതെ നിവർത്തിയില്ല. യൂറോപ്യൻ മുതലാളിമാരുടെ സ്വത്തുസ്വത്തും കണ്ടുകെട്ടി പൊതുസ്വത്താക്കണം; ഇതിനു പ്രതിരോധമായി ഇന്നു ഇൻഡ്യയുടെ പേരിൽ കിടക്കുന്ന സ്റ്റേർലിങ്ങ് നിക്ഷേപം കൊടുക്കണം. മൗലിക വ്യവസായങ്ങൾ എല്ലാം പൊതുസ്വത്താക്കണം. മുതലാളിമാരുടെ അഭ്യന്തരം കർശനമായി നിയന്ത്രിക്കണം.



# പതിമൂന്നാം പേജ്

(മാവൻ)

**“സഖാവ് ജോഷിപ്പന്റെ കത്ത് പോലീസിനുള്ള ഒരു മുന്നറിയിപ്പാണ്.”**

പോലീസധികൃതന്മാർ അവരുടെ കർത്തവ്യം നിർവ്വഹിക്കുമെന്നാശിക്കട്ടെയോ? കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കളുടെ തെരിപ്പുസ്ഥാനമെന്ന തലക്കെട്ടിൽ മാതൃഭൂമിത്തയ്യപ്പതിപ്പിൽ ശ്രീ. കെ. കേളപ്പൻ ഏഴുതീയിട്ടുള്ള ഒരു ലേഖനത്തിന്റെ ഉപസംഹാരമാകുന്നു. ലേഖനത്തിന്റെ മുകൾ കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കാർ കോൺഗ്രസ്സുകാരെ തെരി പറയുകയും തല്ലുകയും ചെയ്യാമെന്ന് ചൂവർത്തനം നടത്തുന്നതെന്നും, അവരുടെ ഇഷ്ടാഗ്രന്ത ശ്രമം തെരഞ്ഞെടുപ്പിൽ അളക്കളെ സംബന്ധിച്ചിടത്തിരിപ്പാൻ കഴിയില്ലെടുത്തുവെന്നുവെന്നും ആണ്. ഇതിനു തെളിവെന്നാണ് കണ്ണൂരിൽ ചുട്ട കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കളുടെ അക്രമണത്തിന് മുമ്പെ ഒരു കഞ്ഞിരാമക്കുട്ടിന്റെ ചിത്രവും അപേജിൽ തന്നെ ചേർത്തിട്ടുണ്ട്. ഏല്ലാ നിയോജകമണ്ഡലങ്ങളിലും കോൺഗ്രസ്സ് സ്ഥാനാർത്ഥികൾ വിജയികളാകുമെന്ന് ശ്രീ. കേളപ്പനുവുണ്ട്. ചിറക്കൽ താലൂക്കിൽ കോൺഗ്രസ്സിന്റെ പെട്ടി മുവലുപെട്ടിയാണെന്ന് തെറ്റാക്കുറിപ്പിക്കാൻ ശ്രമിക്കുമെന്നും മുന്നറിയിപ്പു തന്നെയാണ്. അതായത് ആ നിയോജക മണ്ഡലത്തിൽ കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് സ്ഥാനാർത്ഥി വിജയിച്ചാൽ അത് പെട്ടിയുടെ നിറം തെറ്റാക്കുറിപ്പിട്ടായിരിക്കുമെന്ന് ഒരു പ്രവചനം. പൊതുവെ ആ ലേഖനം വായിച്ചാൽ കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കാർക്ക് മലബാറിൽ ഒരു പൊതുജനചിന്താലയം ഇല്ലെന്നും മലബാറിലെ ജനങ്ങൾ മുഴുവൻ കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് ആക്കിക്കളയുമെന്ന് ജീവൻ കൈയിലെടുത്ത് പിടിച്ചുകൊണ്ട് ജീവിക്കുകയാണെന്നും ഒരേസമയം തോന്നിക്കും. ആ അവസ്ഥകൊരു പരിഹാരമാണ് പോലീസിനോടുള്ള ശ്രീ. കേളപ്പന്റെ അഭ്യർത്ഥന.

ഇത്രയൊക്കെ പറഞ്ഞിട്ടും വയ്ക്കുന്നവൻ ശ്രീ. കേളപ്പന്റെ വാദങ്ങളിൽ അത്ര വിശ്വാസം തോന്നുന്നില്ല. തെരഞ്ഞെടുപ്പു കാലത്തുതലമുറയെത്തിക്കൊണ്ടു ഒരു പ്രത്യേകതയുണ്ട്. ലക്ഷ്യം മാറ്റത്തെ നിരീകരിച്ചുകൊള്ളും, എന്ന്. ഇംഗ്ലണ്ടിലെ തെരഞ്ഞെടുപ്പിന്റെ അലോചനയും പ്രാഥമിക ഖണ്ഡിയെപ്പറ്റി ചർച്ചയിൽ അവലോകനം ഉണ്ടാകിയതും ആ തിരിച്ചറിപ്പുതന്നെ വായനക്കാർക്കുറപ്പുണ്ടല്ലോ. ഞാൻ ഒരു കമ്മ്യൂണിസ്റ്റല്ല. ഈ തെരഞ്ഞെടുപ്പിൽ കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കാർ ജയിക്കുമെന്ന് വിശ്വസിക്കുന്നില്ല. പക്ഷെ ശ്രീ. കേളപ്പന്റെ ഇത്തരം പ്രചരണം തിരിച്ചറിയുകയും ഇല്ലാത്തതെന്ന് തിരിച്ചറിയുകയും ചെയ്യാൻ സാധിക്കുകയാണ്. മിറർ വിമർശനത്തിന് മരണശിക്ഷയാണ് വിധിച്ചിരുന്നത്. ഭാരതത്തിൽ ബ്രിട്ടീഷ് സാമ്രാജ്യത്വത്തിനെതിരായ വിമർശനങ്ങൾ നടത്തുന്നവർ ജയിച്ചിരിക്കണമല്ലോ ജീവിക്കുക. മലബാർ കോൺഗ്രസ്സ് സാമുവൽ നൂറോന്റെ പിടിയായിപ്പോയി എന്ന് കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കാർ തെരി പറയുന്നതെന്തെ. പറയട്ടെ. മലബാർ ലാബല്ലോ ആ പ്രചരണം നടക്കുന്നത്. സാമുവൽ നൂറോന്റെ പിടിയായില്ലെങ്കിൽ ആരാണ് ഈ പ്രസംഗം കൊണ്ട് പൊളിയുന്നത്.

കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കാർ മലബാറിലെ ജനങ്ങളെ അടിച്ചമേൽപ്പിക്കുന്നുവെന്നാണ് മറ്റൊരു പൊതുജനങ്ങളുടെ ഇടയിൽ യാതൊരു പിന്തുണയുമില്ലാത്ത ഒരു കക്ഷി ഒരു രാജ്യത്തെ ജനങ്ങളെ മുഴുവൻ ഭേദപ്പെടുത്തുന്നവെന്ന് പറയുന്നത് വിശ്വസിക്കാൻ വിചരമാണ്. ഞാൻ ഞെമ്പിലും കൽക്കടായിലും മറ്റും കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് അധീസുകൾക്ക് തീവസ്സുകയും കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കാർ അടിക്കുകയും കൊല്ലുകയും ചെയ്തു കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കാരായിരിക്കുമോ. സംധാരണ ശക്തി കൂടതലുള്ള കക്ഷിയാണോ കുറവുള്ള കക്ഷിയാണോ ബലപ്രയോഗത്തിന് ശ്രമിക്കുക. കോൺഗ്രസ്സും ലീഗും തമ്മിലും, കോൺഗ്രസ്സും പട്ടികജാതിസ്ഥാനാർത്ഥികളും തമ്മിലും നടക്കുന്ന അടിപിടികളെ ഒരു കഞ്ഞിരാമക്കുട്ടിന്റെ പടം ചേർത്തുകണ്ടു. ഇദ്ദേഹമാണോ ഇ ഏ ഏന്റിന്റെ തലയെടുത്ത് സൂപ്പ് കുടിക്കുമെന്ന് പ്രസംഗിച്ചത്.

എന്തിനാണ് ചിറക്കൽ താലൂക്ക് പ്രത്യേകം ഏതെന്ന് പറഞ്ഞിരിക്കുന്നത്. ചിറക്കൽ താലൂക്കിൽ കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് സ്വാധീനം കൂടുതൽ ഉണ്ടെന്ന് സമ്മതിച്ചു പറയുന്നതല്ലേ കുറെക്കൂടി ഉചിതം.

ഒരു തെരഞ്ഞെടുപ്പിൽ ഇത്ര വെല്ലുളളെത്തിനാണ്. സ്വന്തം സ്ഥാനാർത്ഥികളുടെ കുറവുക

കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കാർ ജയിക്കുമെന്ന് വിശ്വസിക്കുന്നില്ല. പക്ഷെ ശ്രീ. കേളപ്പന്റെ ഇത്തരം പ്രചരണം തിരിച്ചറിയുകയും ഇല്ലാത്തതെന്ന് തിരിച്ചറിയുകയും ചെയ്യാൻ സാധിക്കുകയാണ്. മിറർ വിമർശനത്തിന് മരണശിക്ഷയാണ് വിധിച്ചിരുന്നത്. ഭാരതത്തിൽ ബ്രിട്ടീഷ് സാമ്രാജ്യത്വത്തിനെതിരായ വിമർശനങ്ങൾ നടത്തുന്നവർ ജയിച്ചിരിക്കണമല്ലോ ജീവിക്കുക. മലബാർ കോൺഗ്രസ്സ് സാമുവൽ നൂറോന്റെ പിടിയായിപ്പോയി എന്ന് കമ്മ്യൂണിസ്റ്റ് കാർ തെരി പറയുന്നതെന്തെ. പറയട്ടെ. മലബാർ ലാബല്ലോ ആ പ്രചരണം നടക്കുന്നത്. സാമുവൽ നൂറോന്റെ പിടിയായില്ലെങ്കിൽ ആരാണ് ഈ പ്രസംഗം കൊണ്ട് പൊളിയുന്നത്.

ഒരു തെരഞ്ഞെടുപ്പിൽ ഇത്ര വെല്ലുളളെത്തിനാണ്. സ്വന്തം സ്ഥാനാർത്ഥികളുടെ കുറവുക



മെച്ചപ്പാൻ തോന്നലുണ്ടെന്നുതോന്നാഞ്ഞായിക്കൊള്ളും. നാട്ടുകാർക്കുസംബന്ധിച്ചിട്ടുള്ളതോളം സ്ഥാനാർത്ഥികളുടെ പേരുതന്നെ നോക്കുക. ചിറയ്ക്കൽ താലൂക്കിൽനിന്നു കോൺഗ്രസ്സിനു ശ്രീ മാണിജോർത്തു, കുമാരൻ, കമ്മുണ്ണിസ്സ് ശ്രീ കെ. പി. ഗോപാലൻ. കോട്ടയത്തുനിന്നു ശ്രീ ഐ. പി. ഓ. മോദരനും, ശ്രീസി. ഏച്ച്. കുഞ്ഞനും, കോഴിക്കോട്ടുനിന്നു, ശ്രീ ചന്തുവും ശ്രീ എ. കെ. ഗോപാലനും. മലപ്പുറം ശ്രീ ഐ. പി. ഗോവിന്ദമേനോനും, ശ്രീ ഇ. എം. ഏസ്സ്. നമ്പൂതിരിപ്പാടും. ഇതിൽ ഏതു പേരുകളാണു കേരളീയർക്കു പരിചിതം? കോൺഗ്രസ്സ് പ്രവർത്തകരായിത്തന്നെ രണ്ടാമത്തെ കൂട്ടരാണെന്നു പ്രത്യേകിച്ച് പറയേണ്ടല്ലോ. അവരെല്ലാം രാജ്യഭരണികളായി (നല്ല പ്രവർത്തകർ കൂട്ടത്തോടെ!) തീർന്നുവെന്നു മറുപടി. ഒന്നാമതായി ഇ. എം. ഏസ്സ്.-ന്റെയും, എ. കെ. ഗോപാലന്റെയും സ്ഥാനാർത്ഥിത്വം 1942-നുമുമ്പ് പാർലമെന്ററിബോർഡ് അല്ലാത്തതുകൊണ്ടുതന്നെ കാരണം ഇതായിരിക്കണം. രണ്ടാമതു അങ്ങനെയൊന്നെങ്കിലും കോൺഗ്രസ്സിനു ഇതിലും നല്ല സ്ഥാനാർത്ഥികളെ നിറുത്താമല്ലോ. ശ്രീകേളപ്പനും, ശ്രീ മാധവമേനോനും സ്ഥാനാർത്ഥികളായിക്കൂടെ. അതിനും ചില സമയം അളപ്പം. ഏതായാലും രാജ്യത്തെ പ്രധാന രാഷ്ട്രീയസംഘനയുടെ നേതാക്കന്മാർക്കു സംഘടനയെക്കൊണ്ടും, രാഷ്ട്രത്തെക്കൊണ്ടും തന്നെ വലുതായിപ്പോയാൽ അതു് ആ രാജ്യത്തിന്റെ നിർഭരതയ്ക്കുപോലാണു്.

ഈ കുറവുകൾക്കെല്ലാം പരിഹാരം ശ്രീ ഭക്തിപ്പാൽ കണ്ടുപിടിച്ചിരിക്കുന്നത് പോലീസിനോടുള്ള ഒരു അഭ്യർത്ഥനയാണ്. നട്ടിലെ പ്രധാനമായും ട്രീയുടെയും ഇതിനായി പോലീസിന്റെ സഹായം അഭ്യർത്ഥിക്കുകയും അഭിമാനകരമാണെന്നും സംശയിക്കുന്നു. നട്ടിലെ ജനങ്ങൾക്കുമിട കലാപിടക ഭരിക്കുന്നവരെ അതിനു മദ്ധ്യസ്ഥത്തിനു കണ്ടിടക എന്നു ഭാരതത്തിലെ ഭേദിയപ്രസ്ഥാനത്തിനു യോജിച്ച പാരമ്പര്യമാണെന്നും കണ്ടു.

X X X  
 ചർച്ചയിൽ ഒരു സമരത്തിന് കോപ്പുളകയ  
 ണ്. അമേരിക്കയിൽപ്പോയി ഒരു പ്രഖ്യാപനം  
 നടത്തി. അടുത്തതായിട്ട് ഹോളണ്ടിലേക്കുപോക  
 ന്. ഇനിയാൽക്കു കഷ്ടം ഡ്രെയിനായിരിക്കുമെ  
 ന്നായിരുന്നതിൽ തെറ്റില്ല.

അദ്ദേഹത്തിന് ഈ പണി പൂർത്തിയല്ല. കഴിഞ്ഞ യുദ്ധംകഴിഞ്ഞയടുത്ത നമുക്കെതിരായി ഒരു യുദ്ധം സംഘടിപ്പിച്ചു. അന്നു 14 രാജ്ഭരൻ

நாறில் புகைகுறு. ஐனெருபெரை கிடுகெ  
ஷெனா.

അതമില്ലെങ്കിലും ഇന്ത്യയുണ്ടായിരിക്കുമെന്നുവേണം വിചാരിക്കാൻ. സ്വതന്ത്രയായാലും ഇല്ലെങ്കിലും. സ്വതന്ത്രയല്ലെങ്കിൽ 1939-ലെ ചോഴ്ച, മുക്താർകൊണ്ട്. സ്വതന്ത്രയായാൽ 1946-ലെ ചോഴ്ച, കേളപ്പനും, മസാനിയും ഉൾപ്പെടെ ചർച്ചിഖീന്റെ അറബിക്കടലും, കേളപ്പന്റെ അഫ്ഗാനിസ്ഥാനും കൂടി ചേർന്നാൽ സോവിയറ്റ് തകർന്നു തരികളാണ്.

ചർച്ചിച്ചും ഭേദീയനാട്ടമായി കൂട്ടുകെട്ടു  
 ഞാകയില്ലെന്ന വിചാരിക്കുന്നവരോർക്കണം, സ  
 ത്വക്കിനും അഹിംസയ്ക്കുംവേണ്ടി അതു ചെയ്ത  
 മെന്ന്. സോവിയറ്റ് യൂണിയനാണെങ്കിൽ  
 1942-ൽ ഇംഗ്ലണ്ടെ ചതിച്ചു. ഇപ്പോൾ വേർപെട്ടു  
 പിടിച്ചുകൊണ്ട് ശ്രമിക്കുന്നു. മഞ്ചൂറിയയിൽ  
 മോഷണംനടത്തുന്നു. ജർമ്മനിയിൽ കൊലചെയ്യു  
 ന്നു. ഫ്രാങ്കൊപോകത്തുമെന്ന് പറയുന്നു. അങ്ങ  
 നെ കണ്ടെയ്യിക്കും. അപ്പോൾ ഇന്നത്തെ പൊതു  
 ശത്രു രഷ്യയാണ്. അതുകൊണ്ട് ഇംഗ്ലണ്ടും ഹി  
 ട്ലറുമായി ഏകീകൃതത്തി.

നല്ലതു. വളരെനല്ലതു. ഈ നയംവന്നെന്നു  
 ഞല്ലെ പഞ്ചംബിലുംനടയ്ക്കിയതു. അപ്പോഴെ  
 ഏല്ലാം നന്നായിവരുന്നുണ്ട്. ഒന്നുമില്ല.   
 ചർച്ചയിൽസംയുവിനാ ബുദ്ധിമുട്ടുകൊണ്ട് ഒരു യു  
 ഡംക്രീ മെയ്യിക്കുൻ കഴിയുമൊ എന്നതു.

[illegible]

X                      X                      X

മറ്റിനാശാധചിശേഷൻ വരുന്നുണ്ട്. ദൈവ  
 തി സൂക്ഷ്മലക്ഷണമെന്നും. ഏവിയെങ്കിലും  
 കൊണ്ടുപോയി കള്ളത്തട്ട് തിരുവിതാംകൂറിൽവ  
 ച്ചാണെന്നും മറ്റും പറഞ്ഞുകൊണ്ടു നടക്കുന്നു.



ഗ്രന്ഥവിഹാരം

# താഴ്വരകൾ

ഗ്രന്ഥകർത്താവ്— വെട്ടൂർ രാമൻനായർ. പ്രസാധകർ—നാഷണൽ ബുക്ക്സ്റ്റാൾ കോട്ടയം. പേജ് 116 വില രൂപ ഒന്നേകാൽ.

സാമൂഹിക പ്രശ്നങ്ങളെപ്പറ്റി കഥയെഴുതുകയെന്ന പഠത്താൽ തൊഴിലാളി, പട്ടിണി, മർദ്ദനം എന്നീ വിഷയങ്ങൾ മാത്രമാണ് സംധാരണ മനസ്സിൽ വരുന്നത്. സമുദായത്തിൽ ഏറ്റവും ദുരിതമനുഭവിക്കുന്നവർ തൊഴിലാളിവർഗ്ഗമാണെന്ന് പരമാർത്ഥമാണ്. സാഹിത്യത്തിൽ പാത്രങ്ങളാകാൻ രാജകുമാരന്മാരും, മിടുക്കന്മാരും, സമുദായത്തിൽ പലർക്കു അവകാശമുണ്ട്. ഏകിലും സമുദായത്തിൽ പലർക്കു വിവക്ഷിക്കുന്നത് അവരെ മാത്രമല്ലെന്ന് കാർഷികങ്ങളാണ്. ഇടത്തരക്കാരെക്കൊണ്ടുവെച്ച് സാധാരണ സാഹിത്യത്തിൽ വിഷയമായി പ്രവേശിച്ചു കാണാറില്ല. നമ്മുടെ സാഹിത്യകാരന്മാർ മിക്കവരും ഇടത്തരക്കാരെക്കൊണ്ടുവെച്ച് ഇതുപ്രത്യേകിച്ചും അത്ഭുതപരമായിരിക്കുന്നു. ശ്രീ. വെട്ടൂരിന്റെ "താഴ്വരകളിൽ" ഈ കുറവ് പരിഹരിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നുള്ളതാണ് ഞാൻ ഈ പുസ്തകത്തിൽ കാണുന്ന പ്രധാനമെല്ലാം.

ഏതു രാജ്യത്തെയും തൊഴിലാളികളാണ് ഉയർന്നുവരുന്നത്. ശക്തിമത്തായതുമായ വിഭാഗം. പക്ഷെ തൊഴിലാളിയെന്ന പദം ശരിയായിട്ടുവേണ്ടിയിരിക്കുകയും ചെയ്യും നമ്മുടെ നാട്ടിൽ ഉണ്ടായിക്കഴിഞ്ഞിട്ടില്ല. ഇവിടെ ഭൂരിഭാഗവും ഇടത്തരക്കാരാണ്. ചിലർ കൃഷിക്കാർ, പലതരം പ്രത്യേകതൊഴിയിൽ കൊണ്ടുപോവുകയും ചെയ്യും, ഇവർക്കും ഇവർക്കും പഠിപ്പിച്ച് "ഏങ്ങനെയാണ് ജീവിക്കുക" എന്നു പറയുകയും ചെയ്യും ഇടത്തരക്കാരാണ്. പക്ഷെ അവർക്കുവേണ്ടിയാണ് ഈ വർഗ്ഗത്തിൽപ്പെട്ടവർക്കും പൊതുവെ പഠത്താൽ ഇവർക്കു പ്രത്യേകവർഗ്ഗമാണ്. ഉയർന്ന വർഗ്ഗങ്ങളിൽ നിന്ന് സമ്പത്തികമായി അധഃപതിച്ചവരാണ് ഇവരിൽ മിക്കവരും. ഉദാഹരണമായി ഒരു ധനികർഷകകുടുംബത്തിൽ സമ്പാദ്യം കൂടുതലുണ്ടാകാതെ രണ്ടു തലമുറകളിൽ ഭാഗം നടക്കുന്ന കഥനോക്കുക. അ കുടുംബത്തിലെ അംഗങ്ങൾ ഇടത്തരക്കായിരിക്കുന്നതായി കാണാം. ഈ അധഃപതനം അവിടെയും നിൽക്കുന്നില്ല. ഇവയെ സമ്പത്തികരായിക്കൊണ്ടുവരുന്നതിനായി അനിർവചനീയമായ നിയമങ്ങളനുസരിച്ച് ഒരു വലിയ വിഭാഗം ഇടത്തരക്കാർ തൊഴിലാളി എന്ന നിലയിലേക്ക് അധഃപതിക്കുന്നു. മോഷണംകൊണ്ടോ അപരമായ

അതുപോലെയോകൊണ്ടോ ചിലർക്കൊക്കെ ഇടത്തരത്തിലേക്കും ചിലർക്കൊക്കെ ഒന്നാമതരത്തിലേക്കും ഉയർന്നുവരാം. പക്ഷെ പൊതുവിൽ സംഭവിക്കുന്നത് അടുത്തു പട്ടിയിലേക്ക് ഒരു വലിയ വിഭാഗം നിരന്തരം വരുത്തി താഴ്ത്തപ്പെടുന്നതാണ്. കഴിഞ്ഞുപോയ (പ്രതിമഹാമാന്ദ്യത്തെക്കുറിച്ചു) പ്രതാപത്തെപ്പറ്റിയുള്ള നിരോധങ്ങളും, വന്ന ഭവിയേക്കാമെന്ന് അനുഭവത്തിൽ വീക്ഷിക്കുന്ന തൊഴിലാളിപ്രവർത്തനങ്ങളെ വെറുപ്പും ആണ് ഈ ഇടത്തരക്കാരന്റെ ദാഹസികനിലയും, രാഷ്ട്രീയമായി അവർ ഏല്പാഴ്ന്ന ഒന്നും തരക്കാരന്റെയും മുന്നോട്ടുവരുന്നതിന്റെയും ഇടയിൽ ചാഞ്ചാടും. സ്വത്തില്ലായ്മയിലേക്ക് ഒഴുകിക്കൊണ്ടിരിക്കുമ്പോഴും അന്ധതയോടെ വെണ്മൊട്ടത്തിലേക്ക് അതുർത്തിയോടെ നോക്കിക്കൊണ്ടിരിക്കുക എന്നതാണ് അവരുടെ സമ്പത്തികചിന്താഗതി ഇന്ത്യയെപ്പോലെ കാർഷികമായ ഒരു ദേശത്തു് ഈ വർഗ്ഗമാണ് കൂടുതലായിരിക്കുന്നത്. ഇവരുടെ അഭിപ്രായഗതിയാണ് രാജ്യത്തിന്റെ രാഷ്ട്രീയഗതി തീരുമാനിക്കുന്നത്. ഇവരുടെ പ്രശ്നങ്ങളാണ് യഥാർത്ഥജനകീയസാഹിത്യത്തിന്റെ ഉള്ളടക്കം. ഇടത്തരക്കാരെ പ്രശ്നങ്ങൾ പ്രതിപാദിക്കുന്ന സാഹിത്യം വേണ്ടിയിരിക്കും നമുക്കുണ്ടായി കഴിഞ്ഞിട്ടില്ല. സംധാരണ പീഠമേട്ടിലിരുന്ന് ചുറ്റും നോക്കി കഥയെഴുതുന്ന കഥാകാരന്മാർക്കു പല തൊഴിലാളിയെയാണ് കാണുന്നത്. ശ്രീ രാമൻനായർ ചുറ്റും നോക്കി അല്ലെങ്കിൽ സ്വന്ത സമുദായത്തിലെ ഒരു ഭാഗത്തെക്കുറിച്ചാണ്

ഒരു ജനവിഭാഗം മർദ്ദിതമാണെന്നും തക്കതായവെന്നും വരുമ്പോൾ, സ്വരക്ഷണം പുനരുദ്ധരണത്തിനും വേണ്ടി സ്വാഭാവികമായി സൃഷ്ടിക്കപ്പെടുന്ന ഒന്നാണ് ഒരു സാമൂഹിക സംഘടന പക്ഷെ എല്ലാ തത്വങ്ങൾക്കും സംഘടനകൾക്കും ഉള്ളതുപോലെ ചില കുറവുകൾ സാമൂഹികസംഘടനകൾക്കുമുണ്ട്. വന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന മാറ്റങ്ങൾക്കനുസരിച്ച് ദാഹസികയോ ആവശ്യം കഴിഞ്ഞു തുടർന്ന് പോകുകയോ ചെയ്യാൻ ഏതു സംഘടനയും അധഃപതിക്കും. ജനങ്ങളെപ്പോലും സമുദായികങ്ങളെപ്പോലും ഉള്ള ഒരു ആയുധമായി മാറ്റം. കേരളത്തിൽ ജനവികാ



നശിക്കുകയും മുതലാളിത്തം അല്ലാത്തതായി ഉണ്ടായി തുടങ്ങുകയും ചെയ്യുന്നതിന് സാമൂഹികമായി (വ്യക്തിയുമായി) ചില ഫലങ്ങളുണ്ടായി. ജന്മിത്തത്തിന്റെ അധികാരികളായിരുന്ന നായർ തറവാടുകളിൽനിന്നു അതുവരെ തെഴിയാളായി വർഗ്ഗമായിരുന്നു ക്രിസ്ത്യൻ ഈശ്വര വർഗ്ഗങ്ങളിലേക്ക് സാമ്പത്തികാധികാരം കൈമാറി തുടങ്ങി. നായർ സമുദായം നശിക്കുന്നതുകൊണ്ട് ചില ദീർഘകാലം സ്വരക്ഷയായി സമുദായത്തെ സംരക്ഷിച്ചിരിക്കാൻ തീവ്രശ്രമം നടത്തി. അത് ഏറെക്കുറെ വിജയപൂർവ്വമായിരെന്നു പറയാം. ശ്രീ വെട്ടൂരിന്റെ "ഭാഗ്യത്തെക്കുറിച്ച്" കരയോഗത്തിനു കാണിച്ചിരിക്കുന്ന ശക്തി ഈ വിജയത്തിന്റെ തെളിവാണ്. പക്ഷേ താൽക്കാലിക പ്രതിവിധികൾ സാമൂഹിക-സാമ്പത്തിക പ്രശ്നങ്ങൾക്ക് പരിഹാരമുണ്ടാക്കുകയില്ല. ഉയർന്ന വരുന്ന ഒരു മുതലാളിത്ത സമുദായസംഘടനയിൽ മുതലാളിയായോ തൊഴിലാളിയായോ തീരാൻ കഴിയാത്തവർ തറവാടിനോടും പറ്റാത്തതുകൊണ്ട് പട്ടിണി കിടക്കേണ്ടിവരും. പക്ഷേ ഇടത്തരക്കാരുടെ മനസ്സിൽ ഈ കാഴ്ച ഏല്പിക്കാൻ കഴിയില്ല. സംഘടനയുടെയും പ്രസ്ഥാനത്തിന്റെയും നയം "ഉള്ളതുവെല്ല പാലിക്കുക" എന്നതായി തീർന്നു. കുറെ ഉദ്യോഗമുണ്ട്. അത് കാക്കണം. അതിന് ഉയർന്ന ജാതിയെ സേവ പിടിക്കുക പരിഷ്കാരമാർഗ്ഗമായ പരിപാടിയുണ്ടാകും. സംസ്ഥാനിക ഏടനയുടെ തകർച്ചയുടെയും സംവിധാനകൃത്യമല്ല പരമാർത്ഥം മറന്നിട്ടാണ് പല സമുദായപ്രവർത്തകരും പ്രവർത്തിക്കുന്നത്. മറ്റൊരു "ഭാഗ്യത്തെക്കുറിച്ച്" കാണുന്ന ഭാരതസംഘം.

അന്നുണ്ടായിരുന്ന "തകർന്ന ഹൃദയം" ഏതു സഹായനെയും കരയിക്കുന്നതാണ്. കുമാരൻ അദ്ദേഹം ആരാധിക്കുന്നുണ്ട്. പക്ഷേ അവൻ അവിവേകമോണം പ്രവർത്തിക്കുന്നില്ല. പ്രായോഗിക ജീവിതത്തിൽ ഏതുകണ്ട് അതുകഴിയുമെന്ന് നാം സംശയിച്ചേക്കാം. പക്ഷേ ശ്രീരാമൻനായരുടെ കുമാരൻ അതു കഴിയുന്നുണ്ട്. അവൻ യഥാർത്ഥത്തിൽ ഒരു തെരുവുതെങ്ങിയായിരുന്നവനായിരും. ആ ബോധം അവന്റെ രാഗം മുകളിലായിത്തീർത്തു. അവനെ അവിടെനിന്ന് ഇറക്കിവിട്ടു. അ ഗ്രാഹനാഥൻ സങ്കടത്തോടെയാണ് അത് ചെയ്യുന്നത്. അവൻ വേദകുറവും ഹൃദയവേദകമായ കീർത്തിയിൽ തന്നെ. അവസാന ദർശനവും, കർമ്മവും പാരമ്പര്യത്തിലുള്ള കരച്ചിലും ഒന്നുകൂടിയെ യഥാർത്ഥ പ്രണയത്തിന് സ്ഥാനം കൊടുക്കാനായി സമുദായത്തെപ്പറ്റി ഒരുകുറവെങ്കിലും വിമർശിക്കാതെ വെറുതെ അങ്ങി

ങ്ങിപോവുകയാണ്. അവൻ ഒരു നിമിഷ മാത്രമായിത്തീർന്നു. അവനും അന്നുണ്ടായിട്ടുള്ള സ്നേഹബന്ധം ശാരീരികബന്ധമായിത്തീർന്നു. അതിലൂടെ അതിന്റെ ഒരു മോഹനസ്വപ്നവും. അന്നുണ്ടായിരുന്ന ഹൃദയം തകർന്നു നെടുവീർപ്പ് വായനക്കാരന് വ്യക്തമായി കേൾക്കാം. അതുകേൾക്കുന്ന വായനക്കാരൻ ഈ നിമിഷവും, സ്വപ്നങ്ങളും യഥാർത്ഥമായി ഭവിച്ചിരിക്കുകയില്ല! എന്ന ഹൃദയംഗമമായി ആ ഗ്രാഹിണിപ്പെട്ടുകിടന്ന സാഹിത്യത്തെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം ആ വായനക്കാരനോട് കലാഭാവം മാറ്റിപ്പറയേണ്ടിവരും.

ദുരിതംനിറഞ്ഞ പ്രപഞ്ചത്തിൽ അതു വർദ്ധിച്ചിരിക്കുന്ന രണ്ടു കാരണങ്ങൾ ഒരുമിച്ചാണ് "പോസ്റ്റ് കാർഡ്" എന്ന കഥയിൽ ചിത്രീകരിച്ചിരിക്കുന്നത്. തറവാടുവഴക്കും, വർഗ്ഗീയതയും യഥാർത്ഥപ്രേമത്തെ അകറ്റുന്നത്. രാജശേഖരനും രാധയും ആ ദുരിതത്തിന് ഉത്തരവാദികളല്ല. രാധയെ പ്രേമകരനിൽനിന്നു കിട്ടി, രാജയിൽനിന്നും അകറ്റപ്പെട്ട രാജശേഖരനെക്കൊണ്ടു വിവാഹം ചെയ്തിരിക്കുന്നതു ധീരീയായെന്നും, സമുദായമാണെന്നും. ഏതായാലും ഒഴിക്കാൻ കഴിയുമെങ്കിൽ ഈ ദുരിതമൊഴിക്കണമെന്ന് നമുക്കു തോന്നിക്കുവാൻ ശ്രീരാമൻനായർ കഴിയുന്നുണ്ട്.

ഈ പുസ്തകത്തിലെ മറ്റു കഥകളും ഇതുപോലെ നല്ലതാണ്. ശ്രീ രാമൻനായർക്ക് ചെറു കഥയെഴുത്തിന്റെ രീതി വളരെ നിശ്ചയമുണ്ടെന്ന് പറയാൻ നിവൃത്തിയില്ല. ചെറിയകഥ, സമം ചെറുകഥ എന്നതൊന്നായ തത്വം ശ്രീരാമൻനായർ സ്വീകരിച്ചിട്ടില്ല. ഏതെങ്കിലും ഒരു സന്ദർഭമെടുത്ത് അതിന്റെ സാമൂഹികമായും, വ്യക്തിപരമായും ഉള്ള പ്രത്യാഘാതങ്ങളെ ചിത്രീകരിക്കുക എന്ന ശരിയായ വഴിയാണ് അദ്ദേഹം സ്വീകരിച്ചിരിക്കുന്നത്.

ചെറിയചെറിയ വാചകങ്ങൾ, ചിന്താഗതിക്ക് വിഷ്ണുവരാണ പ്രതിപാദനം ഇവയാണ് ശ്രീ വെട്ടൂരിന്റെ ഭാഷാശൈലിയുടെ സവിശേഷതകൾ സംഭാഷണരീതിക്ക് വളരെ സ്വാഭാവികത കാണുന്നുണ്ട്. പല വർഗ്ഗത്തിൽപ്പെട്ട വായനക്കാരെ സംഭാഷണം അവർക്ക് കാണുന്ന പ്രത്യേകതകളോടെ തന്നെ കൊടുത്തിട്ടുണ്ട്. ശങ്കരൻ സ്നേഹക്കുറിയെ, "കാലപ്പഴക്കംകൊണ്ട് കാച്ചിയ പർപ്പടംപോലെ അക്ഷരങ്ങൾ കമളിച്ചു തുടങ്ങിയ" ബോർഡിന്റെയോടൊപ്പം വർണ്ണനകൾ ഹൃസ്വമെങ്കിലും വളരെ നന്നായിട്ടുണ്ട്. ശ്രീ വെട്ടൂരിന്റെ "താഴ്വരകളിൽ" കൂടി ഒഴുകുന്ന വികാരനദികൾ കമ്മി പാഞ്ഞൊഴിച്ചു വലിയ ബഹുഭുജങ്ങളായി. എങ്കിലും അവിടെ



# നാണമില്ലല്ലോ!

(9-ാം പേജിൽനിന്നു തുടർച്ച)

തിരികെവന്ന് കുളിയും ഉണ്ടാകുമിട്ട് ഞാൻ പത്രവായനയിൽ ഏർപ്പെട്ടിരിക്കുകയായിരുന്നു. ഭാര്യ മേശയ്ക്കരികിൽവന്നു നിൽക്കുകയായി. ആ ഗ്രാമദേവതയുടെ മുഖം പ്രസാദിച്ചിരിക്കുന്നില്ല. വീട്ടുകാര്യത്തിലുള്ള ഏതെങ്കിലും അനൗചിത്യത്തിൽ അവർ പലപ്പോഴും പരോക്ഷമായി പ്രതിഷേധം രേഖപ്പെടുത്തിയിട്ടുണ്ട്. ഇന്നു രണ്ടാം നിശ്ചയിച്ച് ഒരു അഭ്യന്തരയുദ്ധത്തിന് അവർ തയ്യാറായിനിൽക്കുകയാണെന്ന് ഏനിക്കു മനസ്സിലായി. കൊടുങ്കാറ്റിനു മുമ്പിലുള്ള ശാന്തപോലെ അവർ മുകളായി നിൽക്കുന്നു.

“നീയറിഞ്ഞോ പവൻവിജ് വർദ്ധിച്ചിരിക്കുന്നുത്. ഇന്നത്തെ മാർക്കറ്റിൽ പവൻ അറ്റ പത്തമ്പതു രൂപം” ഞാൻ പത്രത്തിൽ നോക്കിക്കൊണ്ടു പറഞ്ഞു.

“ഉണ്ടെന്നുവീൻ” എന്തുവിചാരമുണ്ടെന്ന് നോക്കൂ”

“ഉണ്ടെന്നുവോ!”

“അല്ലെങ്കിൽ ഫെയർപിന്നിനെന്താവിജ്.”

“ഇന്നാളു വാങ്ങിച്ച ഫെയർപിന്നൊക്കെ പോയോ?”

“ഏനിക്കല്ല”

“പിന്നെ ആർക്കു?”

“ഗൗരിക്കുട്ടിക്ക്”

“ഏതു ഗൗരിക്കുട്ടിക്ക്”

“നമ്മുടെ സ്വന്തം ഗൗരിക്കുട്ടിക്ക്; നാഗമ്പടത്തുകാരി”

“നീ ഏന്തെന്നു പറയുന്നത്, മനസ്സിലാക്കുന്നില്ല.”

“ഒരു ഇരുപതു രൂപം തെക്കച്ച് കൊടുക്കരുതോ അവർക്ക്. പതിനമ്പതു രൂപയായിട്ട് ഏനീനു കൊടുക്കുന്നു, കൊള്ളാം; നാണമില്ലാത്തതാണതിരയം”

ഏനിക്കു കാര്യം ഏറ്റവും മനസ്സിലായി. ഉണ്ടായ സംഭവം വഞ്ചിയും പുഞ്ചിയും വിടാതെ ഞാൻ വിവരിച്ചുകേൾപ്പിച്ചു. ഏകിലും അവളുടെ പരിഭവപരിമളങ്ങളിൽനിന്നും മുമ്പിൽ ഏതെങ്കിലും ന്യായവാദങ്ങളും, തത്വപ്രമാണങ്ങളുമൊക്കെ വെറും തുവച്ചെടുക്കപ്പെട്ടവയെ നിന്നുതേക്കുക.

അതിന്റെ പാടുകൾ കാണുന്നുണ്ട്. ഇരുപതു രൂപയിലെ തരുണതാദികളിൽ അതിലെ ജടത്തിന്റെ അനുഗ്രഹവും.

സി. ജെ. തോമസ് ബി. എ. ബി. എൽ.

“ജനം പരേണ്ട. ഏനിക്കും കററ കൊരു മനസ്സിലാക്കും. ഇവിടെ പണത്തിന് ബുദ്ധിമുട്ടാണെങ്കിലും കണ്ട വേശ്യപ്പെണ്ണങ്ങൾക്കു കൊടുക്കാൻ പണമുണ്ട്. ഏനിക്കു ഇങ്ങനെ ചതിക്കേണ്ടയിരുന്നെന്ന്. ആവർ കരയ്ക്കാൻ തുടങ്ങി.

അന്നത്തെ രാത്രിക്ക് ഒരു നൂറുമണിക്കൂറ് വൈകാരികമായിരുന്നു എനിക്കു തോന്നി. ഭാര്യയെപ്പോലെ ഉറക്കം കലമ്പി അകന്നുനിന്നു. ആ പത്മപ്പട്ടത്തിൽ ഏനിക്കു സ്ഥായിയായവൻ ഉറമിത്രങ്ങളായി ഏതാനും ബീഡികൾ മാത്രമേ ഉണ്ടായിരുന്നുള്ളൂ. അവയും അതേ അതേ ഏതോടു യാത്രപറഞ്ഞു പിരിഞ്ഞുപോയി. ആ ട്രാൻസ്ഫോർമർ, അതിന്റെ കണ്ടക്ടറും, ആ വിധവയും അവരുടെ മകളും, കുടുംബസുഖപാതിയും, അങ്ങനെയായ ഗൗരിക്കുട്ടിയും, അർദ്ധസൂക്ഷ്മപിയിൽ കുടിഞ്ഞുനാലായ ഏതെങ്കിലും മനസ്സിന്റെ മുമ്പിൽ കുറങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു. നേരം വെളുത്തുവന്നു കിരീടം.....

നേരം വെളുത്തു. ഞാൻ കുടുംബസുഖപാതിയുമെഴുത്ത് ബസ്സ് സ്റ്റാന്റിനോടു നടന്നു. അരമണിക്കൂറിനുള്ളിൽ വടക്കോട്ടുള്ള ബസ്സ് വന്നു. ഞാൻ അതിൽ കയറി മറ്റുമുഖഭാഗത്തിനോടു. പൂജയുടെ വീട് കണ്ടുപിടിക്കുവാൻ ശ്രമമായി. “പേക്കാരല്ലേത്തിന്റെ പറമ്പിൽ, — അതെവിടാണവോ! ഏനിക്കു പരിചയമുള്ള ഒരു മാനുനെക്കണ്ടു വിവരം ചോദിച്ചിരുന്നു. അയാൾ പക്ഷം പറഞ്ഞുതന്നു.

ഇതെന്താ പോക്കറ്റിലൊരു പൊതി വിൽക്കുന്നിരിക്കുന്നത്? വല്ല മരുന്നോ മറ്റോ ആണോ?” കുളിയാക്കുന്ന ഒരു ചിരിയോടുകൂടി അയാൾ പറഞ്ഞു.

ഏനിക്കു വൈദ്യമല്ല തൊഴിൽ അറിഞ്ഞുകൂടെ. കിറുകിറുള്ള ചികിത്സ പഠിച്ചാൽ കൊള്ളാമെന്നുണ്ട്.

“കിറുകിറതന്നെ പോരാ, ട്രാൻസക്ട്രി വേണം. ട്രാൻസക്ട്രി പലജാതിയുണ്ട്.”

“ഇപ്പോൾ സംസാരിക്കാൻ നേരമില്ല; പിന്നാലെ വരണം.”

“ആട്ടെ, വരണം! വരണം,” പിന്നെയും ഏനിക്കോക്കി ചിരിക്കുകയാണ്. ആ വിഡ്ഢി അയാളുടെമുക്കിന് ഒരിടി കൊടുക്കുവാനുള്ള കോപം ഏനിക്കുണ്ടായി.

അപ്പോൾ കർക്കശം തിണ്ണയുടെ ഇരുപതു രൂപയും മാറ്റിയിരിക്കുന്നതും, ചാണകവും കരിയും കൂടി കലർത്തി തായിലും ചുമരുകളിലും മെഴുകിയിരിക്കുന്നതും കിഴക്കോട്ടു ദർശനവുമായ അവിട്ടിനോടൊത്ത് ഞാൻ കയറേണ്ടത്. മറ്റൊരു



ര കീറിയായിട്ട് ഇളവെയിൽ കൊണ്ടുകൊണ്ട് ഒരു വൃദ്ധനുകൾ മുറയ്ക്കുകയായിരുന്നു. ഇന്നു ചെക്കുണ്ടു വൃദ്ധ തിണ്ണയിൽ ഇരുന്നു പാക്കിടിക്കുകയാണ്, മുറയ്ക്കുക. എന്റെ അഗമനം പട്ടിപ്പ് അത്ര കൂടിയില്ല. അതേങ്ങിററു എന്റെനേരെ തിരിഞ്ഞു അശ്ശിഖമായ ഭാഷയിൽ എന്നെ ശകാരിക്കുകയായി. എന്നാൽ ഗ്രാമ്പിജിന്റുടെ നിരാശാരവ്യതാ പാലിച്ചു പോരുന്ന അവൻ അത്രമരം ഹിതത്തിലും അഹിംസയിലും നിഷ്ഠയുള്ളവനായിരിക്കുമെന്നു എന്നിങ്ങനെ വെച്ചുതുറന്നു.

“ഇവിടെയോടൊ കൈസരം” അടുക്കളയിൽനിന്നു ഒരു നേരിയകുപ്പനവെച്ചു. “രണ്ടു കരിക്കുവുമായി ഒരു യുവതി-ചേച്ചു-മറന്നുതന്നിരിക്കുന്നു. വൃദ്ധ പെട്ടെന്ന് അങ്ങിററു തിണ്ണയ്ക്ക് ഒരു തട്ടു കപ്പം ഇടുമെന്നു അറിഞ്ഞു.

“ഇന്നലെ വെച്ചു വെച്ചിട്ടുള്ള പച്ചയും മറന്നോ” എന്നിന്ന്, ഞാൻ കടലാസുപൊതി കൂട്ടത്തുവെക്കുക കൈയിൽ കൊടുത്തു. നന്ദിനിറഞ്ഞ കണ്ണുകളോടുകൂടി അവർ പൊതി തുറന്നുനോക്കി.

“എന്റെ മോനെ, ദൈവം തന്നെ നിന്നെ തുണയ്ക്കും. വേറെവല്ലോരേടും കൈയിലാക്കിയിരിക്കുകിൽ തിരിച്ചു കിട്ടുമോ. ഞങ്ങളു കൈയൊപ്പംകൂടെ കണ്ടു. ഈ പ്രായത്തിനെ ടേക്ക് എന്തല്ലാം അനുഭവിച്ചു. ഇനി എന്താകെ അനുഭവിച്ചാലോ ജീവനേടുകയെന്നു വൃദ്ധ വ്യവസനംവന്നു. അവർ പെട്ടെന്നു വികാരം അടക്കി. “അപ്പോ, മോന്റെവിടു കോട്ടേത്തോണോ?” “അതെ”

“ചേച്ചേ, വേഗം ഇത്ര കാപ്പി തെളപ്പിച്ചു മോളേ”

“എനിക്കുണ്ടെങ്കിൽ കാപ്പിവേണ്ട വെച്ചു” “അതുകൊണ്ട് കാപ്പി കുടിച്ച് പോയാമതി. മോൻ ചെയ്തു ഉപകാരത്തിനു ഞങ്ങളെത്താ തരാനാ. ഞങ്ങളൊക്കെ പാവങ്ങൾ. എങ്കിലും അതിക്കൊമ്പൊന്നുമാളോരല്ല മോനെ. പിന്നെ ഒരു തമ്പുരാൻ ഇങ്ങനെ ഒക്കെയൊക്കിയെന്നെയുള്ളു.” വൃദ്ധന്റെ കണ്ണുകൾ നിറഞ്ഞു.

“അതൊ അതുകൊണ്ടെന്നല്ല. എന്നിങ്ങനെ നിയന്ത്രണ ബന്ധിത പോണം.”

“അതിനെന്നും പൊക്കം. കാപ്പി ഇപ്പം തെളക്കും. വൃദ്ധ കണ്ണനിർ തുടച്ചുകൊണ്ടു പറഞ്ഞു. മുത്തമോൻ ചോട്ടിൽ ജോലിയാ. അവനു നാലഞ്ചു പിള്ളേരൊണ്ട്. പിന്നെവല്ലോ ഒക്കെ തന്നെ. അവന്റെ മുത്തതാ മാണി. അവളെ പായിപ്പാട്ടം കെട്ടിപ്പിച്ചു”

അങ്ങനെയൊട്ടിവല്ലോ ചോട്ടിച്ചോ അടുക്കളയിൽനിന്നു മകൾ പറഞ്ഞു.

“ഈ മകളെ കേട്ടയത്തൊവിടെ കെട്ടിച്ചിരിക്കുന്നു. ഞാൻ ചോട്ടിച്ചു. അയാൾക്കൊന്നുണ്ടാണോ. അടുക്കളയിൽനിന്നു ഒരു പിഞ്ഞാണം താഴെ വീണു ശബ്ദം കേട്ടു.

“എന്തുവാടി അത്. പിഞ്ഞാണം പൊട്ടിച്ചോ.”

“ഇല്ല”

“ഇവളൊരു കുരുത്താകെട്ടവളാ മോനേ, എന്റെ മോന്റെ പ്രായമെ കാണുത്തോളൂ. കുഞ്ഞിനോടു പറഞ്ഞെന്നുമില്ല.”

‘ഇങ്ങോട്ടു വന്നേക്കേ’

‘വരുന്നു. ഇവളെ പത്തു വയസ്സുള്ളപ്പം വിട്ടുപോയപ്പോൾ കൈയെടുത്തുപോയതാ മാത്തച്ചൻ കേട്ടയത്തിന്. അവരൊക്കെ വെച്ചു വീട്ടുകാരല്ലെ. മാത്തച്ചന്റെ പെണ്ണിള ഇവിടുത്തുകാരായിരുന്നു. എന്നിന്നു പറഞ്ഞു മോനേ. ഇങ്ങനെയൊക്കെ പററി. കല്യാണം എല്ലാം പറഞ്ഞുതന്നു വന്നതാ. അങ്ങനെ കയ്യൊക്കെത്തന്നു ഇങ്ങനെയൊക്കെയായി. ഞാൻ നെല്ലത്താ താഴെ പച്ച വെള്ളം കൊണ്ടുതല്ല. ഈ അവസരംകേട്ടു....”

‘ഇങ്ങോട്ടു വന്നേക്കേ’ മകൾ വീണ്ടും വിളിച്ചു. വൃദ്ധ എങ്ങിററു അടുക്കളയിലേക്കു പോയി. എന്നിങ്ങനെയും എന്തൊക്കെ മനസ്സിലായി.

കിഴവി ഒരു കുപ്പി ചൂട്ടുകാപ്പി കൊണ്ടുവന്നു എന്റെ മുറിയിൽ വെച്ചു.

‘കേട്ടയത്തൊരു ഒരു ഗൗരിക്കുട്ടി പരിചയമുള്ളത്’ ഞാൻ ചോട്ടിച്ചു. അ ചോട്ടുത്തിൽ ഒരു ചിത്രത്തിന്റെ കറുപ്പുണ്ടായിരുന്നു എന്നിരിക്കുകയും. എങ്കിലും അതിയണമെന്നൊരു ജിജ്ഞാസ.

“അതാ മോളേ” വൃദ്ധ മകളോടു ചോട്ടിച്ചു.

അടുക്കളയിൽനിന്നു ചേച്ചു പറഞ്ഞു. ‘അവളൊരു തട്ടാത്തിപ്പെണ്ണ. അങ്ങനെയൊക്കെ വെച്ചു ഇപ്പോൾ. അവളാ അവിടെ പാലുകൊണ്ടു കൊടുത്തിരുന്നു. അവിടമകൻ വഴക്കു പറഞ്ഞപ്പിന്നെ അവിടെ വന്നിട്ടില്ല. ഞാൻ വീട്ടിൽപോയാൽ എഴുത്തുകാരനെന്നു പറഞ്ഞു മേൽവിലാസം കുറിച്ചതന്നു.

ഞാൻ കാപ്പി പകുതി കുടിച്ച് പാത്രം താഴെവെച്ചു. “എന്നാൽ ഞാൻ പോകട്ടെ” ബസ്സു വരുന്നുണ്ടെന്നു തോന്നുന്നു. തെക്കുനിന്നൊരു ബസ്സിന്റെ ഇരപ്പുകേട്ടു. ഞാൻ വേഗം നടന്നു. അതിവേഗത്തിൽ ഉള്ള എന്റെ നടപ്പുകണ്ട് അയൽക്കാരിൽ ചിലർ എന്നെ ചൂണ്ടിക്കാണിച്ചു എന്നും പറഞ്ഞു ചിരിക്കുന്നതു കണ്ടു. ഒരു വെളിച്ചം വീടിന്റെ മതിലിനു മറഞ്ഞുനിന്ന് ഒരു സ്ത്രീ എന്നോടായിട്ടെന്നുപോലെ പറഞ്ഞു “നാണമില്ലല്ലോ!” എന്നെ രക്ഷിക്കുവാൻ തെക്കുനിന്ന് ഒരു ബസ്സ് അതിരീതിയ്ക്കും അഭിവന്നു.



ചന്ദ്രനാടകം

# നവദർശനം

(കെ. സുരേന്ദ്രൻ)

(സാഹിത്യകാരന്റെ മനോഹരമായ ഒരു ജീവിതം. കവി, മാധവൻ അങ്ങോട്ടുമിങ്ങോട്ടും നടക്കുന്നു. വിചാരിച്ചതെങ്കിലും അലക്ഷ്യമായി അണിഞ്ഞിട്ടുള്ള വസ്ത്രങ്ങൾ)

മാധവൻ—രമേ!...രമേ!.....മനോരമേ!

(മനോരമ പ്രവേശിക്കുന്നു)

മനോരമ—മനോരമേ! മനോരമേ!! ഇതാ ഒരു കായ്ക ചെമ്മുളം? ദയവുചെയ്ത് ഇന്നുതന്നെ പോയി വേറൊരു കച്ചവടം കൂടി കഴിച്ചുകൊള്ളണം. നിങ്ങൾക്ക് തൊട്ടിയിലുള്ളതൊന്നു മാത്രമല്ല കനികാവിടെ ജോലി.

മാധവൻ—ക്ഷമാ കരോ മഹാറാണി ജീ!...

രമ—ക്ഷമാ കരോ മാങ്ങാത്തൊലി ജീ! അഞ്ചുമിനിട്ടു കഴിഞ്ഞിട്ടില്ല, ഞാനിവിടെ നിന്നു പോയിട്ട്; അതിനുമുമ്പ്—രമേ!—രമേ!!

മാധവൻ—എന്റെ പേനയും ഓർഡറും ഒന്നുവേണം. അതുമാത്രം മതി. അതിനായിട്ട് ഇന്നിനി വേറെ ഒരു കച്ചവടം കഴിക്കാനോ?

രമ—എന്താൽ ഓർഡറുണ്ടായിരുന്നെ! അല്ലേ? എനിക്കറിയാം—നിങ്ങളുടെ കൂട്ടം അതിനും മടിക്കുന്നവരല്ല. ഈ കവികളെ കൂട്ടിച്ചു വെള്ളത്തിൽ കൂടി വിശ്വസിക്കരുത്! (എഴുന്നേൽക്കുന്നവർ എഴുന്നേൽക്കുകയും കവിയിൽ കസേബയിൽ വിടിച്ചു ഇരുത്തിക്കൊണ്ടു്) ഇതാ നല്ലപിള്ളയെപ്പോലെ ഇവിടെ ഇരുന്ന് എഴുതിക്കൊള്ളണം. ഞാൻ വരുന്നതുവരെ വിളിച്ചു പോകരുത്. അകത്തു് എനിക്ക് വേറെ പ്രയോജനമുള്ള ജോലിയുണ്ട്.

മാധവൻ—ഉം!—അപ്പോൾ ഇന്ന് ജാം ഉണ്ടാക്കുന്നുണ്ടു്!

രമ—മിണ്ടരുത്!...ശാപ്പാട്ടുരാമൻ!! (പോകുന്നു)

(മാധവൻ കുന്നിത്തീരത്ത് എഴുന്നേൽക്കുന്നു. അപ്പോഴാണ് നിസ്സഹായത ഭാവിച്ചു് തലമൊരിഞ്ഞുകൊണ്ടു്—)

മാധവൻ—രമേ!...രമേ!...

(രമ 'ദേ...!' എന്നു കരകുട്ടി വലിച്ചുട്ടു കൊണ്ടു് വീണ്ടും പ്രവേശിക്കുന്നു)

മാധവൻ—തങ്കം!...ശ്രീധരന്റെ മേൽവിചാരമൊന്നു പറഞ്ഞേരേ...സികൃട്ടി—പ്രജാപരിഷത്തു്—?

രമ—അടി! ഓർമ്മവെച്ചുവരുന്നല്ലോ!...തങ്കം! ഇങ്ങനെയൊന്നും. ഞാൻ എഴുതാം...അത് വേണമെന്നു കൂടി...ദേ! ഏ. കെ. ശ്രീധരനോ? (പെട്ടിച്ചിരിച്ചുകൊണ്ടു്) എന്റെ പ്രാണനാഥ! ജനനത്തോടു് മുല്ലത്തിമുറ കൊല്ലം അടുത്തു വരിച്ചയിട്ടു ചങ്ങാതിയുടെ 'ഇനീഷ്യൽ' ഓർമ്മയില്ലെന്നു വന്നാൽ!...ഇക്കണക്കിനു 'നോബൽ' പ്രൈസും കിട്ടിപ്പോവുമെന്നാണു് തോന്നുന്നതു്! ഈശ്വര! ദയവുചെയ്യിനി അപരജനം വരുത്തരുത്!

മാധവൻ—ഇതൊക്കെയാണു് പെണ്ണേ, നന്മാർ കവിചക്ഷണങ്ങൾ!

രമ—അതിനു തർക്കമില്ല! മുജാതല്ല ശ്രീധരൻ എഴുതുന്നതു്, നിങ്ങൾ ഒരു ചഗാനില്ലാത്ത കവിയാണെന്നു്.

മാധവൻ—(ഉള്ളിൽ തട്ടി) മുജാതല്ല ഞാനിപ്പോഴും കവിയായി ജീവിക്കുന്നതു്. മുജാതല്ല ശ്രീധരൻ ഇത്തരത്തിലായിപ്പോയതു്.

രമ—(അന്തർദ്വാരത്തിൽ) എന്തെന്തിനാൽ!

മാധവൻ—രാഷ്ട്രീയകാര്യങ്ങളുടെ പിന്നാലെ നടന്നുനടന്നു് ഇങ്ങനെ ജന്മവാസനയെ നിഷേധിച്ചു്!

രമ—ഈശ്വര! ഏല്ലാതരം ഇങ്ങനെ ജന്മവാസനയെ നിഷേധിച്ചിരുന്നെങ്കിൽ!

മാധവൻ—പിന്നേ!!...നിന്റെ ശ്രീധരനാണല്ലോ എല്ലാവരുടെയും ഭാഗ്യം!

രമ—നിരൂപണം സഹിക്കാത്തതും കവിയാകെ ചക്ഷണമായിരിക്കുവാൻ?

മാധവൻ—(വികാരാധീനനായി) കൊണ്ടു മുട്ടമോ നിങ്ങളുടെ നിരൂപണത്തെ?...ഞങ്ങൾ ചഗാൻ കെട്ടണമെന്നു്! ഞങ്ങൾ ഭാവനയെ വരിഞ്ഞുകെട്ടണമെന്നു്! ആരാണ് നിർദ്ദേശമനുസരിച്ചു് കലാസൃഷ്ടി ചെയ്യണമെന്നു്! എന്താപരക്കേണ്ടു് എന്റെ പ്രേമചന്ദ്രികയെ ഇവിടെ മറക്കെട്ടിനിർത്തണമെന്നാണു് നിങ്ങൾ പറയുന്നതു്.

രമ—നിങ്ങളുടെ വിശ്വപ്രേമത്തിന്റെ പരാക ഞങ്ങളിൽ കെട്ടിപ്പറപ്പിക്കുക.

മാധവൻ—അതു് നമുക്കായ പരിഷ്കർത്താക്കളുടെ കർത്തവ്യമാണു്.

രമ—പരിഷ്കർത്താവിതനപ്പോലെ നിങ്ങളും ആദ്യമായി മനുഷ്യനാവുക. ഞങ്ങളിൽക്കൂടി വിശ്വകോടികളെ കണ്ടാൽ പഠിക്കുക.



മാധ—എന്ത് ഭയങ്കരമായ വിനോദമണി ത്തികവീടും വിഷയനിർദ്ദേശം ചെയ്യത്തക്കി യിരിക്കുന്നു!

രമ—സംശയമെന്ത്? ജീവിതത്തെ, അറി യുക-ഉണർത്തുക-പ്രചോദിപ്പിക്കുക-ജീവിതങ്ങൾ അവേണി ജീവിക്കുക.

മാധ—ജീവിതങ്ങൾ അവേണി ജീവിക്കുക- അതിനു കവി വേണമെന്നില്ല.

രമ—എല്ലാവരും വേണം; കവിയും വേണം. ഇതരരുടെയും പ്രത്യേക കർത്തവ്യമല്ല.

മാ—എന്റെ കർത്തവ്യം എന്താണ്; എന്റെ ജന്മവാസനയോടാണു്.

രമ—ജീവിക്കുവാനാണ് ജന്മവാസന. കലാവൃത്തി ഒരു ജീവിതവ്യാപാരം മാത്രം; ഒരു മാർഗ്ഗമാത്രം. ലക്ഷ്യം ജീവിതമാണ്. അതാണ് കലാവ്യാപാരത്തിലൂടെ ജീവിതത്തെ പരിചരിക്കുവാൻ പറയുന്നത്.

മാധ—അതു വിചിത്രമേയി!

രമ—എന്തു വിചിത്രം? ശ്രീധരനെ നേക്കുക വേണയും എന്നുകൊണ്ടു് ഏന്തിനാണ് ശ്രീധരൻ രാഷ്ട്രീയ ജീവിതത്തിന്റെ നിർമ്മൂലിയിലേക്കു ഏടുത്തുചാടിയതു്?

മാധ—കാവ്യജീവിതത്തെപ്പറ്റിയുള്ള അജ്ഞത കൊണ്ടു്. അകട്ടെ-ഞാനും അവന്റെ പിന്നാലെ ഏടുത്തുചാടട്ടെ!

രമ—അതുമത്രം മനസ്സുസ്സേഹമുള്ള ഒരുവന്റെ ഭാഗ്യയാകാൻ എന്നിങ്ങനെയോമുണ്ടോ?

(ശ്രീധരൻ പ്രവേശിക്കുന്നു)

രമ—ശ്രീധരൻ!

മാധ—ശ്രീധരൻ!

ശ്രീധരൻ-രമേ;.....മധു!.....

രമ—ഇതു പ്രകൃതനായി...ഈ വേഷത്തിൽ...ഈ സമയത്തു്...ശ്രീധര!

ശ്രീധരൻ-രമേ, രണ്ടുദിവസമായി ഉണ്ടിട്ടു്. രണ്ടുദിവസമായി കളിച്ചിട്ടു്. രണ്ടുദിവസമായി ഉറങ്ങിയിട്ടു്.

മാധ—അങ്ങനാ! ഇതെന്തു് ദർശനം?

ശ്രീധരൻ—ഇതാണ് ഞങ്ങളുടെ ജീവിതം. രമേ! വിശക്കുന്നു. മുണ്ടുമൊന്നു മാംഗണം. വേഗം! വേഗം! ഞാൻ അനുധാവനം ചെയ്യപ്പെടുന്നു.

രമ—ചോദ്യം.....

ശ്രീധരൻ-ഉള്ളതുമതി. വെള്ളം ധാരാളമൊഴിച്ചുകൊണ്ടുവത്ര. മാധവ, ഞങ്ങളുടെ അമീസുകണ്ടുകട്ടി. കൂട്ടത്തോടെ അറസ്സ് നടക്കും ഞാനും വേട്ടയാടപ്പെടുന്നു.

മാധ—ഏപ്പോൾ? ഏന്തിനു്? എല്ലാം വിശദമായി പറയൂ.

ശ്രീധ—ഒക്കെ യഥാകാലം അറിഞ്ഞുകൊള്ളും. ഞാനിതാ തുറന്നിലേക്കു യത്രയാണ്. നീയിനി എന്റെ കമ്പു് നികത്തുക....ജനതയുടെ കർമ്മചൈതന്യത്തിനു് ഉണർപ്പു് നൽകുക....മാർഗ്ഗനിർദ്ദേശം ചെയ്യുക. രമ നിനക്കു തുണയായുണ്ടു്. ഞാൻ സമാധാനമായി പോകട്ടെ?

മാധ—ശ്രീധര! എന്തൊക്കെയാണ് നീ പറയുന്നതു്! എന്തൊക്കെയാണ് നീ ആവശ്യപ്പെടുന്നതു്!

ശ്രീ—പന്ത്രണ്ടുകൊല്ലത്തിനുമുമ്പു് ഞാൻ ആവശ്യപ്പെട്ടേണ്ട കാര്യം പന്ത്രണ്ടുകൊല്ലമായി ഞാൻ ആവശ്യപ്പെടാൻ ഒരങ്ങന കാര്യം.

(രമ അകത്തേയ്ക്കു പോകുന്നു.)

മാധ—ഞാൻ ഒരു കവിയാണ്. കലാപിറക്കിയിൽ അർപ്പിച്ചുകഴിഞ്ഞതാണ് എന്റെ ജീവിതം.

ശ്രീ—നാം മനഷ്യരാണ്. മനഷ്യത്വത്തിന്റെ കോവിലിൽ അർപ്പിക്കപ്പെട്ടേണ്ടതാണ് ജീവിതം.

മാധ—അസംഭവം. സ്വാതന്ത്ര്യമാണു് എന്നിങ്ങനെ എല്ലാറ്റിലും വലുതു്. എല്ലാം പോയ്ക്കും എന്നിങ്ങനെ സ്വാതന്ത്ര്യനായിരിക്കണം.

ശ്രീ—സ്വാതന്ത്ര്യം നമുക്കുള്ളതാണ്. കൂടുതൽ സ്വാതന്ത്ര്യത്തിലേക്കാണ് നാം പോവുന്നതും.

മാധ—ഒരു പ്രത്യേക കക്ഷിയിൽ ഒതുങ്ങിനിന്നു് എന്റെ ജീവിതം ഞാൻ മുരടിപ്പിക്കുകയില്ല.

ശ്രീ—മനഷ്യന്റെ പൂരോഗതിതന്നെ മുരടിപ്പിക്കുകയും ജീവിതത്തിന്റെ പ്രവാഹത്തെ തടയപ്പെടുന്നു. അതിന്റെ തിരിഞ്ഞൊഴുക്കു് എങ്ങും സംഹാരത്തിന്റെ ചുഴലികൾ നിർമ്മിക്കുന്നു. ഹൃദയഭേദകമായ ഈ ശക്തിക്കുയം നോക്കിനിന്നു മുളിച്ചാട്ടു പാടേണ്ടവനാണോ അറിവുള്ള കവി?

മാധ—കവിയുടെ ദിവ്യമായ വ്യാപാരം ഞാൻ വെടിയണമെന്നോ? എന്റെ സ്വാതന്ത്ര്യം നഷ്ടപ്പെട്ടാൽ പിന്നെ ഞാൻ ആരാണ്?

ശ്രീ—ലോകത്തിന്റെ മുഴങ്ങുവച്ച കാലുകൾ നീചശക്തികളാൽ പിൻവലിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുമ്പോൾ, നമ്മുടെ പ്രത്യേക സ്വാതന്ത്ര്യത്തെപ്പറ്റി പേരാൻ നമുക്കെന്തവകാരം?

മാധ—ഈ ജപരജപനങ്ങൾ കേട്ടു ഞാൻ അടിമത്വം വരിക്കുമെന്നു നിനയ്ക്കുന്നു.

ശ്രീ—അടിമത്വമോ?...ഹേ, സ്വാതന്ത്ര്യവാദി—നിങ്ങളുടെ കായികമായ നിപന്നിപ്പുകൂടി ആരെ ആശ്രയിച്ചാണു് സ്ഥിതിചെയ്യുന്നതെന്ന് അറിയുന്നില്ലെ? ഭാവനാരഥത്തിൽനിന്നും ഇറങ്ങിവന്നു, നിങ്ങൾ ആരുടെ അനുമാണമേ



# ഭടന്റെ പ്രതിജ്ഞ

(മണ്ണാലത്ത് ശ്രീധരൻ)

മടക്കുകയായി, മടക്കുകയായി  
മഹിതമാത്രമടിയീലേക്കു ഞാൻ  
കടിയതക്കു കീഴമർന്നവാഴമൊ-  
രടിമതന്നെയൊ മമനാടിനുമെ!  
അടിമത്തത്തോടോടൊരാടിവെന്ന  
ഭടൻഞാൻ-നെന്തെന്ന്നാടിനിയുംബന്ധിയോ  
പരന്നായിട്ടല്ലെൻ നിന്നും വാറിയതും  
പിടിച്ചോറിനല്ലസമരംചെയ്യതും  
മമ നാട്ടിൽശാന്നി; മമ നാട്ടിൽമാനം;  
മമ നാട്ടിൽവീഴ്ചമിവയെ രക്ഷിപ്പാൻ  
ഇരുണ്ടധൂവേമുതിർത്തുമനമായ്  
ഇരമ്പിയെത്തീട്ടമരിയോടേക്കുവാൻ  
മലയിൽകാന്നാരനടുവിൽതോക്കുമായ്  
നിഖയുറപ്പിച്ചുകിടക്കുമ്പോഴല്ലാം  
ശ്രവിക്കാറുണ്ടു ഞാൻ ഹൃദയസ്തന്ദനം-  
രവത്തിലുടൊരു പരിശുദ്ധാഹ്വാനം;  
“തവ നാട്ടിൽശാന്നി; തവ നാട്ടിൽമാനം

തവ നാട്ടിൽ വീഴ്ചമിവയെ രക്ഷിക്കൂ!”  
പതഞ്ഞമനമായ് പുളഞ്ഞൊഴുകുന്ന  
നദിതൽമർമ്മരമാന്മാവർത്തിച്ചോതും:  
“ഇവയെ ഭജിപ്പാനുണ്ടൊരുവി-  
നവിഹിതോദ്യമമനുവദിക്കാക്കല്ലെ.”

X X X  
അടക്കുകില്ലൊന്ന,നടക്കുകില്ല ഞാ-  
നടിമത്തത്തിന്റെയടിമറിക്കാതെ  
കടിയതക്കു കീഴമർന്നവാഴമൊ-  
രടിമനാടിനെസ്വതന്ത്രയാക്കാതെ-  
സുഖസൗധംനിസ്വനിഞ്ഞതിൽ തീർപ്പാ-  
ത്തുകരായ കരയനികൾക്കായ് തീർത്ത-  
ബഹുദൂരിപക്ഷജനത തൻ രക്ഷ-  
മഹോ! കടിക്കുവാണൊരുങ്ങിനിൽക്കുന്ന-  
നിയമനീതികൾ നിഖനിൽക്കുമോളം  
നിഖയ്ക്കുകില്ലെൻ സമരംനിർണ്ണയം!

...0...

വിടുന്നതെന്ന് അറിയുന്നില്ലെ? നന്നുരുടെ ഉരുള  
ഉണ്ടു ജീവിക്കുന്ന നിങ്ങൾ-

മാധ-കവിക്ക്, സ്വാതന്ത്ര്യമെങ്ങൊന്നില്ല  
അങ്ങോ നി പറഞ്ഞുകൊണ്ടു വരുന്നത്?

ശ്രീ-കവിയുടെ ഓരോ തുള്ളി രക്തവും ആ  
രുടേതായിരിക്കുമൊ അവരാണ് സമ്പത്തിന്റെ  
ഉല്പാദകരാണ്-നിങ്ങളുടെ സ്വാതന്ത്ര്യം നിശ്ച  
യിക്കേണ്ടതു്.

മാധ-എന്റെ പാണികൾ സ്വതന്ത്രങ്ങള  
ല്ലെങ്കിൽപിന്നെ എന്റെ കലാസൃഷ്ടികളുടെ സൗ  
ന്ദര്യത്തിന് ആരു് ഉത്തരവാദിയാകും?

ശ്രീ-കാഴ്ചപ്പടിനെ അശ്രുശ്ലിച്ഛാണ സൗ  
ന്ദര്യം സ്ഥിതിചെയ്യുന്നത്. നവ്യമായ ഔവശ്യ  
ത്തിന്റെ കാഴ്ചപ്പാടിൽക്കൂടി ഇന്ദ്രിയ സൗന്ദര്യത്തെ  
വീക്ഷിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. മാത്രമല്ല പ്രയോജന  
ത്തെ അവഗണിച്ചുള്ള സൗന്ദര്യം അഭിവ്യഞ്ജനീ  
യവുമല്ല.

മാധ-പക്ഷെ എന്തു ചെയ്യാട്ടെ! ഞങ്ങൾ സൗ  
ന്ദര്യത്തിന്റെ ഉപാസകരായിപ്പോയി.

ശ്രീ.-ഓ, സൗന്ദര്യോപാസകാ! നിങ്ങളുടെ  
കലാസൗന്ദര്യത്തെ നിഷ്പ്രഭമാക്കുന്നതായി വേ  
റെ ഒരു സൗന്ദര്യമുള്ളതു് രാജർ അറിയുന്നില്ലേ.  
ജീവിതത്തിന്റേതായ ആ സജീവസൗന്ദര്യം! അ  
പരമസൗന്ദര്യം വികൃതമാക്കപ്പെട്ടവോൾ-വി

ശോചനയെ അശാന്തമാക്കിക്കൊണ്ടു് ഒരു മഹാ  
മാരി ജീവിതത്തെ താമരമാക്കുമ്പോൾ-“കലാ  
സൗന്ദര്യം”യും ധ്വനിയിച്ചുകൊണ്ടു നിങ്ങൾ മാരി  
ഇരിക്കുമോ? പുരോഗതിയുടെ ഉഗ്രശക്തിയെ വി  
ന്തിരിപ്പിച്ചു വിശ്വമണ്ഡലം മുട്ടുകൊടുക്കുവാൻ മ  
ടിക്കാത്ത നീചശക്തികൾ മുന്നിൽകൂടി കൂസ  
ലാറ് കയറത്തു ചെയ്യുമ്പോൾ സൗന്ദര്യത്തിന്റെ  
വേരപറഞ്ഞു് നിങ്ങൾ ഒഴിഞ്ഞുമാറുമോ?

മാധ-ഞാൻ ഒഴിഞ്ഞുമാറുന്നില്ല. പക്ഷെ  
അതു മാത്രമല്ല എന്റെ കർത്തവ്യം

ശ്രീധ-അതിൽ കവിത്തെന്നരു കർത്തവ്യം  
ആർക്കും ചെയ്യാനില്ല മാധവാ!

മാധ-കലാകാരന്റെ ഉമ്മൂറുമ്പെരുത്തെ  
വിസ്മരിച്ചുകൊണ്ടു് നിങ്ങൾ സംസാരിക്കുന്നു.

ശ്രീധ-ഒരിക്കലുമില്ല. ഉത്തരവാദിത്വമി  
ല്ലായ്മ സ്വാതന്ത്ര്യമാവുമോ? അന്യധാതാ സ്വാ  
തന്ത്ര്യമാവുമോ?...

ജ്യേഷ്ഠ! സംശയിച്ചു നിൽക്കാനുള്ള സമയ  
മല്ല ഇതു്. എഴുനേൽക്കുക! എന്നെ യാത്രയാ  
ക്കുക!

മാധ-എനിക്ക് ഒരേ ഒരുത്തരമേ ഉള്ളു. താ  
ല്പര്യങ്ങൾക്കതീതനായിനിന്നും എന്റെ വ്യക്തി  
ത്വം എനിക്ക് രക്ഷിക്കണം.

ശ്രീ-വ്യക്തിത്വത്തിന്റെ പേർ പറഞ്ഞു്



നിഷ്പ്രയാജനമായ ജീവിതം നയിക്കുന്നത് പാപമല്ലേ? പ്രതിഫലം നൽകാതെ അന്യരുടെ പ്രയത്നഫലം അനുഭവിക്കാൻ നാണമകുന്നില്ലേ?

മാധ-കലാസൃഷ്ടികളാണ് ഏതെങ്കിലും പ്രതിഫലം. കലാപകലയായ ഈ ലോകത്തിൽ ഞാൻ സൗന്ദര്യത്തിന്റെ സന്ദേശം പറയുന്നു; പുഷ്പിതപത്തിന്റെ വികസനം കീർത്തിക്കും. പൂർണ്ണമായൊരു ജീവിതമാത്രമേ അവശേഷിപ്പിക്കൂ. ഏതെങ്കിലും സന്ദേശം ഇനല്ലെങ്കിൽ ഇനി യാതൊരു കാര്യം വേരിടാതിരിക്കുകയില്ല. അത് ശാന്തി സംസ്ഥാപിതമാവാതിരിക്കുകയില്ല.

ശ്രീധരൻ-വളരെ ശരി! അത്രയും തീർച്ചയായി! പക്ഷേ അതുവരെ ജീവിക്കണമല്ലോ. അതുകൊണ്ട് തൽക്കാലം ജീവിതമാഗ്നങ്ങൾ നിയന്ത്രിക്കണമെന്നോട് സൗഹൃദമായി വർത്തിക്കും, അവരുമായി സഹകരിക്കും, അവരുടെ അശക്തി വികാരങ്ങളും പ്രകാശിപ്പിക്കും, അങ്ങനെ അവയെ കണ്ണാടിയിൽക്കൂടി ജീവിതത്തെ വീക്ഷണം ചെയ്യും, അവരുടെ ഏതെങ്കിലും സമാധാന ഭർമ്മകരോട് നിസ്സഹകരിക്കുകയുമെല്ലാം അല്ലേ?

മാധ-പരിഹാസം ഏതെങ്കിലും കണ്ണു മുട്ടുകയില്ല. എന്തിനെയും അവഗണിച്ചു ഞാൻ ഏതെങ്കിലും സ്വാതന്ത്ര്യം വ്യക്തമാക്കും.

ശ്രീധരൻ-മനുഷ്യത്വമെന്താണ്?

മാധ-തീർച്ചയായും.

ശ്രീധരൻ-നിങ്ങൾ അത്ഭുതപ്പെട്ടു ചെയ്യുകയാണ് ഇനി വേണ്ടത്. ഇങ്ങനെ സ്വയം വഞ്ചിച്ച്, അന്യരെ വഞ്ചിച്ച്, ഭീരുത്തയുടെ ധൂമപലയത്തിൽ പതുങ്ങുന്നതിനെക്കാൾ അതാണുചിതം.

മാധ-അതിനും ഞാൻ മടിയ്ക്കുകയില്ല-ഏതെങ്കിലും പ്രതിഭയെ രക്ഷിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി.

ശ്രീധരൻ-അങ്ങനെയൊന്നു സംഭവിക്കട്ടെ! (പോകാൻ എഴുന്നേൽക്കുന്നു) രമ!

(അണിയറയിൽ രമ:-ശ്രീധരൻ ഇതാവരുന്തെന്ന് കണ്ടു കയ്യൊന്നുവെച്ചായി)

ശ്രീധരൻ-(അപകടാവസ്ഥയിൽ) ഏതെങ്കിലും ഹിതം ഞാൻ അവസാനമായി പറയുന്നു, ഒരു മനുഷ്യനോടൊന്നു നിലയിൽ പറയുന്നു. നിങ്ങളുടെ ഈ വികല വിശ്വാസങ്ങൾ മനുഷ്യത്വത്തിന്റെ വേരിൽ പരിത്യജിച്ച്; മനുഷ്യത്വത്തിന്റെ രക്ഷാശക്തിയായി നിലയെല്ലാം വ്യക്തമാക്കുന്ന ലക്ഷ്യപദ്ധതികളുടെ നിർമ്മാണം, ഞാൻ പറയുന്നു. എങ്ങും തൊടാത്ത നിങ്ങളുടെ ഈ നിലവിലെപ്പറ്റിയുക; ഈ കർമ്മഭീരുത്വ പരിത്യജിക്കുക. ജീവിതം എന്നെന്നും കലാപകലയല്ല. അതിന്റെ കാരണങ്ങളുടെ ഒട്ടനവധി ഒട്ടനവധി അതിന്റെ നാശത്തിനുള്ള വിത്തുകൾ അതാകുന്നു.

ഒന്നു വിതച്ചിട്ടുണ്ട്. അത് പൊളിഞ്ഞു തുടങ്ങിയിട്ടുണ്ട്. അശാന്തിക്ക് സ്ഥാനമില്ലാത്ത ഒരു ലോകം അനന്തിദൂരഭാവത്തിൽ നമുക്കു സൃഷ്ടിക്കാം. അതിനുവേണ്ട ശക്തി സ്വരൂപിക്കപ്പെടുകയാണിത്. അതിലേക്കാണ് നിങ്ങളെ ഞാൻ ക്ഷണിക്കുന്നത്. എന്തെങ്കിലും വർഷം അവിടെയല്ലാതെ സ്ഥാനമില്ല. എന്തെങ്കിലും കലാപകലയെ നീങ്ങാൻ സ്വന്തമാക്കുക. വേക്കും അല്ലെങ്കിൽ മലിനമാകുമായിരിക്കാം. ദേഹം അല്ലെങ്കിൽ വിശ്വം മായിരിക്കാം. എന്നാലൊന്നു? പുതിയകല മാത്രമല്ല, ഒരു പുതിയ ലോകംകൂടി നാം നിർമ്മിക്കാം. സുന്ദരമായ ഒരു ലോകം! അതു നിറയെ സുന്ദരമായ അത്മാക്കൾ!! ഹാ, എന്തൊന്നാണ്!! മധു, വര...എന്നെ അല്ല ഏകീകരിക്കുക! (കുറുപ്പാൻ നീട്ടുന്നു)

(ഒരു പോലീസുകാരൻ പ്രവേശിക്കുന്നു)

പോലീ-മി. ശ്രീധരൻ നിങ്ങൾ ഓടിക്കൊല്ലേ. (മുന്നോട്ടുവന്നു നീട്ടിയ കൈയിൽ വിചാരിച്ചു വരുന്നു)

ശ്രീധരൻ-(അശ്വാപൂർണ്ണനായി) മധു!....

മാധ-(പ്രവേശിച്ചപ്പോൾ) ഏതെങ്കിലും സ്വാതന്ത്ര്യം! ഏതെങ്കിലും വ്യക്തിത്വം! ഏതെങ്കിലും കല!

രമ-(ഒരു പാത്രം നിറയെ കഞ്ഞിയും, കക്കത്തയിൽ അലക്കിയ മുണ്ടുകളുമായി പ്രവേശിച്ച്) ശ്രീധരൻ! കഞ്ഞി!

പോലീ-മി. ശ്രീധരൻ നടക്കുക. (വിടിച്ചു വെളിയിലേക്ക് നടത്തുന്നു)

രമ.-ശ്രീധരൻ! ശ്രീധരൻ!.....

ശ്രീ-(വെളിയിൽനിന്ന്) രമേ! രമേ...!

(രമ കഞ്ഞിയും മുണ്ടും എല്ലാം താഴെ ഇട്ടിട്ടു മുന്നോട്ടു കയ്യൊന്നുവെച്ചായി) മാധവൻ തടയുന്നു)

രമ-(ജപിക്കുന്നു കോപത്തോടെ) മാധവ! ഏതെങ്കിലും സ്ഥാനം ഇനി ഇവിടെയല്ല. ചുരുങ്ങിയതിന്റെ പങ്കുപറ്റാൻ എനിക്ക് അനുമതിയില്ല.

മാധ-ഞാൻ ചുരുക്കുന്നല്ല.

രമ-(സാവേരം) പിന്നല്ലാതെ അതാണ് നിങ്ങൾ? വേഗം കാര്യങ്ങൾക്കിടയിൽ കൊള്ളയടിച്ചു ജീവിക്കുന്നതുപോലെ, പുരോഹിതൻ അജ്ഞതയെ കൊള്ളയടിച്ചു ജീവിക്കുന്നതുപോലെ, നിങ്ങൾ-നിങ്ങൾ-

മാധ-ഞാൻ സംസ്കാരത്തിന് മുതൽക്കൂടിയാണ് ജീവിക്കുന്നത്?

രമ-അവർഷങ്ങളായി നിങ്ങൾ മുതൽക്കൂട്ടിയിട്ട് ഇന്ന് സംസ്കാരം എന്തായി? നോക്കുക, ചുറ്റുമുള്ള കരുതിക്കൂട്ടങ്ങളിൽ സംസ്കാരം അങ്ങനെയൊന്നു വരുന്നു!...മാധവ. ഞാൻ പോകട്ടെ.

മാധ-(ഭീനനായി) നിൽക്കൂ, രമ! അത് ഞങ്ങളുടെ കുറുമാണോ?



# ഉദ്യാനം

മലയാളത്തിലെ മികച്ച ഏഴ് പെരുകഥകൾ

1. നിരീശ്വരൻ - പെൺകുറുപ്പൻ
2. ഉദ്യോഗലാഭം - കരുൺ നീലകണ്ഠപ്പിള്ള.
3. പാവങ്ങൾ - എസ്. കെ. ജെ. കമ്മൽ.
4. ആഡ്റൈവ്റ്റ് ഓഫ് - പാലാ ഗോപാലൻ നായർ
5. പാട്ടുകാരി - പി. സി. കോരട്ട്.
6. നൃത്തം - വെട്ടൂർ രാമൻനായർ.
7. അതിഥി - എം. എൻ. ഗോവിന്ദൻ നായർ സി. എ. ബി. എസ്.

പി. 1 രൂപ. സമീപകൃതികൾ. വി. പി. അയക്കാൻ ഏഴുതുക.

ബുക്കസ്റ്റാളുകൾ നടത്താൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർക്ക്?

ഞങ്ങളുടെ കൂട്ടുകാരും പുസ്തകങ്ങൾക്ക് വമ്പിച്ച കമ്മീഷൻ വ്യവസ്ഥയിൽ ഏല്പിക്കപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. 125 രൂപമാത്രം മുടക്കി ഏതെങ്കിലും സ്വകാര്യ ബുക്കസ്റ്റാൾ തുടങ്ങാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർ ഏഴുതുക. 125 രൂപയ്ക്കു 200 രൂപയുടെ അൻ പതിപ്പുകൾ ഇന്നും (ഏകദേശം 200 എണ്ണം) പുസ്തകങ്ങൾ ബുക്കസ്റ്റാളുകൾ നടത്തുവാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർക്ക് നൽകുന്നതാണ്.

പി. സി. ബുക്കസ്റ്റാൾ, കോട്ടയം.

രമ-നിങ്ങൾ കുറുപ്പൻകുറുപ്പൻ! ഞ സിദ്ധൻ മുഴുവൻ ചിതപ്പെട്ടായി തീർന്നിരിക്കുന്നു-ഭിത്തികൾ മുഴുവൻ ഭൂമിയിലായിരിക്കുന്നു-പിന്നെയും മുക്കുത്തട്ടിൽ ചിതപ്പെട്ടവർ തുടങ്ങാൻ വെമ്പുന്ന നിങ്ങൾ കുറുപ്പൻകുറുപ്പൻ!

മധ്യ-ഞങ്ങൾ-ഞങ്ങൾ-

രമ-മുഴുവൻ പുതിയ അടിസ്ഥാനത്തിലേക്ക് ഒരു പുതിയ മാതൃക സൃഷ്ടിക്കണം.

മധ്യ-അത് ഞങ്ങളുടെയും ആഗ്രഹമാണ്.

രമ-ആഗ്രഹമാണ് അത് നിങ്ങളുടെ കർമ്മവുമാണ്. ആ മധ്യയജ്ഞത്തിൽ നിങ്ങൾ ഏതു സ്ഥാനം വഹിക്കും?

മധ്യ-കുക്കികൾകുതിരമായി-

രമ-പിന്നെയും കുക്കി! കുക്കികൾകുതിരനായി നിങ്ങൾ ഏവിടെ സിടുകമെന്നാണ് ഞാൻ ചോദിക്കുന്നത്? ഏവിടെ? ഏവിടെ? ആ കാശത്തിലോ!

മധ്യ-എന്റെ സ്വാതന്ത്ര്യം, ആർക്കും കി

ഴ്പ്പെടുത്തുവാൻ പാടുള്ളതല്ല രമേ!

രമ-നിങ്ങളുടെ സ്വാതന്ത്ര്യം! മനുഷ്യരാശിയുടെ സ്വാതന്ത്ര്യം കൈമാറ്റത്തിന്റെ തീക്കടലിലേയ്ക്കു താങ്ങുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന കണ്ടിപ്പെ? മോ, മനിക്കിന്നു (മുന്നോട്ട്)

മധ്യ-(രമയുടെ കൈയ്ക്ക് പിടിച്ചുകൊണ്ട്) രമേ!.....

രമ-മേ! മോറിനിക്കു, ചങ്ങയയില്ലാത്ത ഭീമ! (മുന്നോട്ട്)

മധ്യ-(വികി വികി) രമേ! എന്റെ സ്വാതന്ത്ര്യം.....

രമ-(ദ്രവ്യതയോടെ) ഒന്നു മനസ്സിലാക്കൂ. അതിനേക്കാൾ പ്രാധാന്യമുള്ള കാര്യങ്ങളും ലോകത്തിലും ഉണ്ട്.

(മുന്നോട്ട് നടന്നു മുന്നോട്ട്)

മധ്യ-(ഭ്രാന്തനായി) എന്റെ സ്വാതന്ത്ര്യം! എന്റെ രമ! എന്റെ രമ! രമേ! രമേ!!

(പിന്നാലെ ഓടുന്നു)

-യവനിക-



# CHITRODAYAM, KOTTAYAM.

## ഭാവിക്ഷേപേണ്ടി—

ആരാഗ്യാവം ഉപർത്തനശക്തിയും എന്നും നിലനിൽക്കുകയില്ല. ആര്യപോലെ തന്നെ സൗകൃത്യപൂർണ്ണമായ കാലവും ജീവിതത്തിൽ ഇല്ലാതിരിക്കുകയില്ല. നമ്മുടെ കഴിവുകളെ നാം തന്നെ അറിയുന്നതിലും അവ നിത്യജീവിതത്തിൽ പ്രയോജനപ്പെടുത്തുന്നതിലും ചുമ്പെന്ന് നമ്മുടെ വിജ്ഞാനം.

പ്രവർത്തനശക്തിയുള്ള കാലത്തു് പണം ഉണ്ടാകാത്തവരായി ആരും ഇല്ല. ചെങ്കുത്തായ ഭാവിക്ഷേപേണ്ടി കരുതാൻ ഒരു പേർക്ക് കഴിയുന്നില്ല!

ശ്രദ്ധിക്കുക! ഭാവിക്ഷേപം പണം സമ്പാദിക്കാം. നമ്മുടെ കൈയെഴുത്തുകൾ വരവുകളെക്കാൾ കാരണിയില്ല. മിച്ചമുള്ള സംഖ്യ ബാങ്കിൽ നിക്ഷേപിക്കുക.

ഭാവനകൂർ  
നേരറിവ് ബാങ്ക് ക്ലിപ്തം  
തൊടുപുഴ.

## തീപ്പെറ്റാരികൾ

പട്ടിണി, വ്യഭിചാരം എന്നീ ദുർഭരങ്ങളുടെ വിഭജനത്തെയു തന്മയത്വത്തോടെ ചിത്രീകരിക്കുന്ന ഹൃദയസ്തർശിയായ ഒരു ചെറുകഥയും വാചനങ്ങളും ഒരുക്കുകനാടകവും.

ഗ്രന്ഥകർത്താ-മുട്ടമ്പലം ബി. ജെ. കെ. വില് 4 ഞ്ഞ.  
കച്ചവടക്കാരും ഏജൻറന്മാരും നല്ല കമ്മീഷൻ വശ്യപ്പെടുക.

പി. ജെ. ജോസഫ്, വി. ജി. പ്രസാദ്, കോട്ടയം.

## ചിരിക്കാനുള്ള രണ്ടു പുസ്തകങ്ങൾ

ഫലിതരസസ്ഥനനായ ശ്രീ മു. എം. കോവൂരിന്റെ

സൽക്കാരം - പള്ളിയുണർത്തൽ

വില് ൨൦ രൂപാ ചിതം.

വിഭജനങ്ങളിൽ ഏജൻറന്മാരെ ആവശ്യമുണ്ട്.

വിദ്യാത്ഥിമിത്രം ബുക്കഡിപ്പോ, കോട്ടയം.